

# NUEVA RIOJA

Libros y Material de Enseñanza

- Bachillerato elemental-Superior.
- Preuniversitario-Magisterio.
- Escuela Profesional y Técnica.
- Obras de consulta y ampliación.

PLENA DEDICACION A LA ENSEÑANZA  
**LIBRERIA ISIDORO OCHOA**  
 HERMANOS MOROY, 1. APDO. 15 TELF. 21-26-59  
 LOGROÑO

Logroño, jueves, 2 de octubre de 1969. Año XXX. Número 9.597

Vara de Rey núm. 68. Apdo. 28. Precio: 3 pesetas

Diario de Información general. Edita: NÚEVA RIOJA, S. A. Director: Ismael Romanos Allacar.

Dpto. Legal: LO-2.

## Carta de Castilla a U Thant:

# «Gibraltar es un trozo español»

## «Debe ser inmediatamente descolonizado y devuelto a España»

NUEVA YORK, 1. (Efe). — Texto parcial de la carta del ministro español de Asuntos Exteriores, señor Castiella, al secretario general de la ONU, U Thant:

«Señor secretario general: Durante cinco años, la Asamblea General de las Naciones Unidas ha discutido el caso de Gibraltar, territorio español sometido a ocupación militar y colonial por la Gran Bretaña. A lo largo de estos debates, mantenidos de manera progresiva y reiterada, en el Comité de Descolonización, en la IV Comisión y en el plenario de la Asamblea, la Organización de las Naciones Unidas ha llegado a la conclusión, clara y terminante, de que, en efecto, Gibraltar es un trozo del territorio de la nación española, que debe ser inmediatamente descolonizado y devuelto a España. Esta conclusión se ha alcanzado en un proceso marcado por las resoluciones 2.070 (XX), 223 (XXI), 2.353 (XXII) y

2.429 (XXIII). En la última citada se fijó, concretamente, a la Gran Bretaña una fecha límite para proceder a la descolonización de Gibraltar: el día de hoy, primero de octubre de 1969.

Al recordar a Vuestra Excelencia este proceso, de su perfecto conocimiento, me permito subrayar que la decisión de las Naciones Unidas no es fruto de una improvisación, ni doctrina sobre la que quepan legítimas reservas, sino, evidentemente, el producto muy elaborado de una lenta y madura reflexión y la tesis aprobada reiteradas veces por la inmensa mayoría de las naciones que componen nuestra Organización.

Frente a esta proclamación objetiva de las Naciones Unidas, frente a la manifestación favorable a la reivindicación española, de la mayor parte de la opinión pública mundial, frente a la misma decisión de España, reiteradamente probada,

de encontrar una solución negociada al problema colonial, Gran Bretaña ha respondido ignorando todas estas realidades y dando una interpretación enteramente subjetiva y radicalmente opuesta a la de la Asamblea General. Gran Bretaña asegura, en efecto, que las resoluciones adoptadas por la Organización se oponen sustancialmente a los principios de la Carta de las Naciones Unidas.

El Gobierno británico ha acompañado esta actitud de principio de toda clase de dilaciones a la obligación de negociar, de toda clase de falsas excusas, de acciones unilaterales, como la celebración de un referéndum que fue prohibido primero y repudiado después por la Asamblea General, y en fin, con claros actos de intimidación como lo prueban las grandes concentraciones militares que en estos momentos se están produciendo

en la base de Gibraltar.

Al comportarse de esta manera, la Gran Bretaña se está erigiendo a sí misma en juez de las Naciones Unidas, dictando, sin ninguna autoridad para ello, una especie de sentencia según la cual lo que aquéllas proclaman se encuentra en abierta contradicción con la propia Carta fundacional. España no comprende cómo se puede tolerar que, de una manera indirecta y táctica, pero al mismo tiempo bien clara, un miembro de la Organización permita inferir, a ésta en general y a la mayor parte de sus otros miembros en particular, la acusación injuriosa de ignorar y despreciar los principios fundamentales de nuestra Carta.

En definitiva, lo único que está haciendo la Gran Bretaña es desafiar a las Naciones Unidas. Nos encontramos ante un problema colonial y ante una disputa entre dos países

por causa de ese problema. Las normas morales que rigen la convivencia de la Comunidad Internacional nos obligan a todos a buscar soluciones, acordadas pacíficamente, a nuestros conflictos y las disposiciones específicas de esta Organización nos imponen concre-

tamente a ambos países la negociación inmediata sobre el fondo del problema de Gibraltar que es, única y exclusivamente, la descolonización del territorio. España ha acatado, desde un principio, unos y otros preceptos y lleva años dispuesta a la negociación bi-

lateral. Gran Bretaña se ha negado sistemáticamente a ello».

COMUNICACIONES  
 INTERRUPTAS  
 MADRID, 1. (Cifra). — Con fecha de hoy han quedado interrumpidas las comunicaciones telegráficas directas entre Gibraltar y el resto de España.

## Ayer, «Día del Caudillo»

# Brillante recepción en el Gobierno Civil



Se conmemoró ayer solemnemente el Día del Caudillo en el XXXIII aniversario de la exaltación a la Jefatura del Estado. Con tal motivo, en nuestra provincia tuvo lugar una brillante recepción en el Gobierno Civil en la que participaron gran cantidad de autoridades, personalidades y muchos logroñeses que participaron, una vez más, en este acto de adhesión al Je-

fe del Estado. Dicha recepción comenzó a las once y media de la mañana. En los soportales del Escorial, frente al Gobierno Civil, se había congregado un nutrido grupo de personas, que fueron llamadas por orden según los organismos e instituciones que representaban. Al llegar a uno de los salones del Gobierno Civil, saludaban a nuestras prime-

ras autoridades provinciales y locales, civiles, militares y religiosas que estaban allí presentes.

Fueron muchísimas las personas que participaron en este acto, por lo que resultó muy brillante. En la foto de Herce, las autoridades que presidieron el acto.

# NUEVO GOBIERNO CHECO

Vlada CSR



PRAGA. — Fotografías de los componentes del nuevo Gobierno checo. Primera fila: Josef Kempny, primer ministro; Vladislav Adamec, vicepresidente; Antonín Cervinka, vicepresidente, y Stanislav Rázl, vicepresidente. Segunda fila: Karel Lobl, ministro de Construcción y Tecnología; Leopold Ler, ministro de Finanzas; Emilian Mamernik, ministro de Trabajo y Seguridad Social; Miloslav Bruzek, ministro de Cultura y Jaromír Hrbek, ministro de Educación. Tercera fila: Jan Nehéc, ministro de Justicia; Josef Simon, ministro de Industria; Josef Grosser, ministro del Interior; Vladislav Vloek, ministro de Salud, y František Toman, ministro de la Vivienda. Cuarta fila: Josef Černý, ministro de Agricultura y Alimentación; Ruzena Urbanková, ministro de Correos y Telecomunicación; Josef Štáry, ministro de Transportes; Ladislav Hružík, ministro de Silvicultura, y Stepan Horník, ministro de Comercio. — (Telefoto «Upr-Cifra»).

## Arnedo, fin de fiestas



En medio de una extraordinaria animación se han venido celebrando últimamente las fiestas de Arnedo. En el cliché podemos ver uno de los actos más recientes: la celebración de una novillada. Los dos candidatos —Galán y Rubio— obtuvieron sendos triunfos y colocaron el broche de oro a las fiestas arnedanas. — (Foto Mar).

# La Comisión de la Vivienda ha impuesto sanciones por infracciones diversas

## Más de cuatro millones de subvención para viviendas subvencionadas

El día 29 de septiembre de 1969 se reunió la Comisión Provincial de la Vivienda, bajo la presidencia del delegado provincial del Ministerio, y, entre otros asuntos, se acordó elevar favorablemente informado a los servicios centrales 11 expedientes de Renta Limitada subvencionada con 166 viviendas.

La Comisión fue informada de haberse recibido subvenciones a fondo perdido por un total de cuatro mil

lones trescientas cincuenta mil pesetas (4.350.000 Ptas.) correspondientes a cinco expedientes con 145 viviendas.

El delegado provincial de la Vivienda informó a la Comisión de la sanción impuesta, por infracciones cometidas, a los siguientes expedientes:

297/67. Ejecución de obras sin autorización con alteración del proyecto. Multa de 2.000 y ejecución de obras de adecuación de la vivienda a su estado según proyecto.

# Escuela de Ingeniería Técnica Industrial

El día 6, apertura de curso por el rector de la Universidad de Zaragoza

El próximo día seis se celebrará la apertura de curso en la Escuela de Ingenieros Técnicos de nuestra ciudad. Los actos a celebrar con este motivo son los siguientes: A las once y media, en la capilla del Seminario Concelliar, misa de Espíritu Santo, oficiada por el obispo de la diócesis, don Abilio del Campo y de la Barceña. A las doce, acto académico en el salón de

actos de la escuela. Se iniciará la sesión con la lectura de la Memoria para seguir con la lección inaugural a cargo de la catedrática doña Gloria Lou Herrera. A continuación, el rector de la Universidad de Zaragoza, don Justiniano Casas Peláez inaugurará el curso y por último se servirá un vino español en la sala de Juntas del centro.

# Curso de tractoristas

Los días 4 al 23 de noviembre se celebrará un curso de tractoristas en el Instituto Agrícola «Santa María de la Estrella» en San Asensio, en régimen de internado, con asistencia de los jóvenes agricultores que estando entre los 18 y 21 años así lo soliciten.

El Patronato del Fondo Nacional para el Fomento del Principio de Igualdad de Oportunidades concede 25 becas que cubren los gastos

de alimentación y estancia en el curso.

La solicitud deberá hacerse en el impreso oficial que se proporcionará en esta Delegación (Calvo Sotelo, 15, segundo).

Este curso ofrece a los jóvenes agricultores la posibilidad del conocimiento y manejo del tractor, así como la facilidad de su preparación para la obtención del permiso de conducir este vehículo.

# Academia de La Redonda

PREPARACION DE REVALIDA DE CUARTO  
Informes e inscripciones, en  
GENERAL FRANCO, 53, PORTERIA.

# CONTABLE - ADMINISTRATIVO

Necesita importante empresa de Logroño.

SE OFRECE:  
— Puesto estable.  
— Retribución importante.  
— Máxima reserva a colocados.

SE EXIGE:  
— Conocimientos contable normales para el desarrollo administrativo y comercial.  
— Incorporación inmediata.

Los interesados pueden llamar telefónicamente, para concertar entrevista, al TELEFONO 22-34-35. En horas de Oficina. (Oficina de Colocación. Referencia número 15.755).

# TERTULIA ORTIGOSANA (Casino) de Ortigosa de Cameros

Precisando esta Sociedad de abastecedor, se anuncia su provisión con arreglo a las condiciones que pueden examinarse en el local casino, o bien interesarlo de su presidente.

Los interesados pueden formular las solicitudes hasta el día 3 de octubre, y designado contará con vivienda gratuita Ortigosa, 30 de septiembre de 1969.

El Presidente

# agenda del día

# tiempo atrás

Hace 25 años

LUNES, 2 DE OCTUBRE DE 1944  
EN ESPAÑA

# Se inauguró el nuevo gobierno civil de Logroño

Trasladados al nuevo edificio de Muro de la Mata, donde se encuentran actualmente, los servicios del Gobierno Civil de nuestra provincia comenzaron a prestarse en las nuevas dependencias.

—La Delegación Nacional de Prensa convocaba un concurso para premiar al mejor trabajo periodístico publicado en diarios españoles, bajo la denominación "Premio de Octubre". El tema obligado de los trabajos era "Biografía de Francisco Franco, Caudillo de la guerra y de la paz". El premio establecido era de mil pesetas.

—Celebró sesión supletoria la comisión permanente del Ayuntamiento logroñés bajo la presidencia del alcalde, don Julio Per-

nas. Entre los acuerdos tomados se aprobó la lista de jornales correspondiente a las dos últimas semanas, por un total de 3.168'09 pesetas, y se nombró concejal de semana al señor Pardo.

—El jurado calificador dio a conocer el fallo del II Concurso-exposición de Artesanía. En oficios artesanos se concedió el primer premio a África Lázaro, segundo a Cecilia Valgañón, tercero a Casilda Arizaga, cuarto a Juana Sáenz y el quinto quedó desierto. En Artesanía Artística, el premio se concedió a Miguel Soriano; el segundo a Miguel Fernández de la Pradilla; tercero, cuarto y quinto premios quedaron desiertos.

EN EL EXTRANJERO

# El Comité Nacional Polaco acusa al general Bor

El presidente del Comité Nacional de Liberación polaco, Edward Borieslaaw Osobka, denunció al comandante del Ejército metropolitano polaco, general Bor, como el "criminal responsable de la sublevación prematura en Varsovia", según anunció un enviado especial de la Agencia Reuter en París. "Si Bor cayera en poder del Comité de Liberación —dijo a los periodistas— sería juzgado y castigado".

—La situación de los defensores de Varsovia seguía siendo extremadamente seria, según un comunicado del jefe del Ejército polaco del interior, general Bor. El arribal de Oliborn cayó des-

pués de agotadas las municiones de boca y guerra. El centro de la ciudad —última zona de Varsovia en que continuaba la defensa— seguía en pie frente a toda la fuerza del enemigo.

—Fuerzas de ataque del Ejército alemán y de la Wafen-SS penetraron entre el bajo Rhin y el Waal en las posiciones británicas, y rechazaron al enemigo hacia el Oeste en encarnizadas luchas. Al Suroeste de Gennep fue rechazado un fuerte ataque adversario. Treinta y dos carros blindados fueron destruidos en el curso de los últimos días. Aviones británicos arrojaron bombas sobre Brunswick y la región de Renania-Westfalia.

Hace 50 años

JUEVES, 2 DE OCTUBRE DE 1919

# Terribles inundaciones en Levante

No cesó de llover en Valencia en toda la noche. A las seis de la mañana, la lluvia se convirtió en una horrorosa tormenta. Las familias se despertaban presas de terror y pedían auxilio. Puede afirmarse que no quedó casi sin inundarse en toda la parte baja de la ciudad. También en Cartagena los vecinos sufrieron las consecuencias de una fuerte tormenta. Todas las acequias y arroyos del campo se desbordaron y afluyeron sobre la ciudad el torrente de sus aguas. Innumerables familias modestas perdieron con las inundaciones

todo su ajuar. A última hora de la noche, las aguas alcanzaban cuatro metros de altura en la ciudad. Fueron hallados doce cadáveres. En la capital murciana se registraron también tremendas lluvias y fuerte tormenta. Las calles se hallaban inundadas y se registraron varios derrumbamientos de edificios.

—Comenzó la aplicación de la jornada laboral de ocho horas de trabajo en aquellos oficios (conserveros, tabacaleros, etc...) respecto de los que no se formuló protesta de excepción.

—En la localidad de Enciso se declaró una huelga general. Los obreros protestaban y pedían la jornada laboral de ocho horas, aumento del jornal al doble y un aumento en las horas extraordinarias del 35 por ciento sobre las normales. Los patronos concedían el sueldo actual y las horas extraordinarias lo que correspondiese proporcionalmente a las horas ordinarias.

# Teléfonos de NUEVA RIOJA

DIRECCION ... 211988  
REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES ... 213100  
(Centralita)

# TELEFONOS DE URGENCIA

TAXIS: Paradas

Estación Autobuses ... 220829  
Espolón ... 212299  
Murrjeta ... 222626  
Gral. Franco ... 222333  
Estación Ferrocarril ... 221060  
Urgencia nocturno de la Guardia Municipal ... 211210  
Casa de Socorro y Policía RENFE ... 213856  
Cruz Roja (ambul.) ... 212426  
Cruz Roja (ohófer) ... 222710  
Hospital Provincial ... 211410  
Seguro Enfermedad Residencia Sanitaria ... 213600  
Servicio de urgencia, calle Sagasta, 4 ... 223984  
Cuerpo de Bomberos ... 211010  
Cuerpo de Bomberos ... 211019  
Comisaría de Policía ... 211610  
Ambulancia (Centro de Recuperación Virgen de la Esperanza), 220400, 214951 y 221379.

CUPON PRO CIEGOS  
Número premiado ayer:  
**7 7 4**

JOSE FRAILE  
TOCO-CINECOLOGO  
Ha reanudado su consulta.  
(C. S. P. número 955)

# COLEGIO DE LAS ESCUELAS PIAS

Para el general conocimiento, se hace saber que en la mañana de hoy, y hora de las diez, tendrá lugar en el Colegio de las Escuelas Pías la inauguración del curso escolar.

Las clases de Bachillerato, en las Escuelas Pías y en Santa Isabel, darán comienzo mañana, viernes, a las ocho y media de la mañana.

SANTORAL  
SANTOS DE HOY.—Los Santos Angeles Custodios, Modesto y Teófilo. Misa de tercera clase, color blanco.  
SANTOS DE MAÑANA.—Teresa del Niño Jesús, Gerardo y María Josefa Roselló. Misa de tercera clase, color blanco.

SERVICIO FARMACEUTICO  
Doña Elena Blázquez Marzol, Doctores Castroviejo, 30, y doña Rosario Prada Alonso, Sagasta, 12.

José María Larrondo  
ABOGADO  
Traslada su despacho a  
M. VILLANUEVA, 9, 3.º d.

Se necesita CONDUCTOR CON CARNET DE PRIMERA  
Razón: MADERAS ALONSO Huesca, E. A. — Telf. 21-25-60. Oficina Col. Ref. número 15.803.

ALMENDRUCOS  
Soy comprador. Precio a tratar. Asimismo, compro recién cogidos, sin pelar.  
NICETO LOPEZ  
TELEFONO 50.  
San Adrián (NAVARRA)

# Concurso para optar al título de Empresa Modelo en Seguridad Social

De conformidad con lo establecido en el Reglamento aprobado por la Comisión Permanente del Instituto Nacional de Previsión en 3 de noviembre de 1960, se

convoca concurso entre las distintas empresas radicadas en esta provincia, que se consideren con méritos suficientes para optar a la concesión del título de "Empresa Modelo en Seguridad Social", a cuyo efecto pueden presentar las solicitudes y demás documentación, en el plazo de 30 días hábiles contados a partir del día 1.º de octubre actual, o sea, antes del día 7 de noviembre siguientes.

Cuanta información y asesoramiento al respecto pudieran interesar, será facilitada en esta Delegación Provincial, sita en la calle de Sagasta núm. 4 y en las Agencias Comarcales de la provincia.

AYUNTAMIENTO DE LOGROÑO  
Negociado de Reclutamiento  
Alistamiento del reemplazo 1970

Todos los mozos residentes en esta capital, cuyo nacimiento haya tenido lugar en el año 1949, comparecerán ellos mismos o personas que los representen en el Negociado de Reclutamiento del Exemo. Ayuntamiento —Pto XII, Estación de Autobuses, esquina Nordeste—, durante el presente mes de octubre y horas de 10 a 13, a fin de aportar datos para su alistamiento, llevando consigo el Documento Nacional de Identidad.

Asimismo comparecerán aquellos que, en calidad de voluntarios, se encuentren sirviendo en el Ejército o hayan servido con anterioridad a su reemplazo.

Logroño, 1 de octubre de 1969.  
El Alcalde

# Vida religiosa

Actos en el convento de Madre de Dios para el día cuatro, festividad de San Francisco de Asís:

A las ocho menos cuarto misa conventual; a las once, misa solemne cantada, y al final exposición del Santísimo hasta la función vespertina.

A las seis se rezará la estación y el Santo Rosario. El ejercicio de la novena del santo y cánticos y el sermón estarán a cargo de un Padre capuchino, terminándose los actos con la adoración a la reliquia.

Turno tercero «San José» en la noche de hoy, jueves día dos de octubre celebrará su vigilia mensual reglamentaria en la Imperial Iglesia de Palacio, dando comienzo a las diez y media de la noche y la santa misa a continuación de las oraciones de la mañana.

JUAN INFANTE  
OTORRINOLARINGOLOGO  
Ha reanudado su consulta  
(C. S. P. número 945)

# Notas y avisos

PAGO DE HABERES

Los funcionarios de las Clases Activas y los perceptores de haberes pasivos consignados en esta provincia podrán verificar su cobro, incluso ayuda e Indemnización Familiar, en los días del mes de octubre que a continuación se expresan:

Clases activas: Día 2.  
Clases pasivas: Día 2, pensiones familiares, civiles y militares. Pensiones de jubilación.  
Día 3, pensiones de retiro y de guerra.  
Día 4, todas las nóminas.  
Nota. — Las Clases Activas, de 10 a 11,30, y las Clases Pasivas, a las 12,00 horas.

Fernando Muñoz y Serrano del Castillo  
Suspende su consulta hasta nuevo aviso.  
Médico sustituto, don Saturnino Briones Matute.  
Domicilio: Vara de Rey, 54, primero izqda. Telf. 22-38-48.  
(C. S. P. número 952)

APRENDIZ  
en LA NEGRITA, se necesita será bien retribuido.  
Of. Col. Ref. núm. 15.776.

DISTRIBUIDOR DE MATERIAL SANITARIO Y DE CALEFACCION "ROCA" ACCESORIOS PARA CUARTOS DE BANO  
- PERÉ -  
PIO XII, 5. Junto a la Estación de Autobuses  
Telfno. 22-04-82.

R. DOPEREIRO  
ANALISIS CLINICOS  
Ha reanudado su consulta.  
(C. S. P. número 951)

PEONES Y SOLDADORES  
PRECISA IMLO  
Razón:  
MURO DEL CAEMEN, 4, 1.º Oficina de Colocación. Referencia número 15.407

Centro de Enseñanza Media y Profesional «Los Boscos»  
LOGROÑO

Se pone en conocimiento de todos los alumnos de este Centro que:

La inauguración del curso y comienzo de las clases tendrán lugar el próximo día 6 de octubre, para los alumnos de Bachillerato; para los alumnos de Iniciación Profesional y Oficialía Industrial, el curso comienza el día 7, también a las 4 de la tarde.

Los alumnos internos de Bachillerato deberán estar en el Colegio el día 6 por la mañana; los de Iniciación y Oficialía, el día 7 por la mañana.

Se recuerda a los alumnos del Colegio que no se hayan matriculado aún, que el plazo de matrícula termina el día 30 de septiembre.

Tienda de comestibles  
Panadería y vivienda, se vende en San Asensio. Facilidades de pago.  
TELEFONO 22-17-02. LOGROÑO

**Crisis «de fondo» en los clubs juveniles**

**La falta de objetivos a largo plazo ha desmoralizado sus posibilidades de actuación**

La verdad es que tras una consideración seria del problema, hemos de convenir en que los clubs juveniles logroñeses no han pasado de ser un sucedáneo, ¿de qué? Ni ellos mismos lo saben muy bien. Tuvieron su año, ni siquiera puede asegurarse que sus años, de esplendor surgieron «como los hombres», prolongación joven de esta o aquella Parroquia, de este o aquel centro religioso o profano. Parecía que «pisaban» fuerte en el tablillo de la vida logroñesa. Por unos momentos, unos meses, imbuieron un aparente ritmo de marcha a la desmedida sustancia juvenil de la ciudad. Después entraron en la zona gris fueron diluyéndose en el cotidiano ajeteo, se transformaron en algo inerte, con vida remota. Y hasta ahora. Hasta ahora, que la crisis de fondo aflora y hace agua por todos los poros.

No queremos insistir en viejos aspectos, que ya tratamos en otras ocasiones. La noticia, oficiosa, pero exacta, de su lenta disolución, nos preocupa. No hay cabezas precursoras. Los presidentes están cansados de bregar en un mar de olas encontradas. Las representaciones de colegios en el Consejo de jóvenes desaparecieron o, por lo menos,

dejaron de acudir. El movimiento, iniciado con tantos bríos hace poco más de dos años, se para.

A nuestro modesto entender la razón es relativamente sencilla aunque el remedio sea complicado. Se trata de una crisis natural, la crisis de un edificio construido sobre arena. Los clubs juveniles tuvieron, como raíz de su creación, justificaciones de pura evasión. Los chicos y chicas querían divertirse y no encontraban lugares cómodos, baratos e independientes. Lugares donde fuera factible el contacto y la conversación. Con tan modestos y, en el fondo, banales objetivos, las cosas no podían tener salida. En efecto, los chicos y las chicas se divertieron un poco más que de ordinario, organizaron sus «guateques», sus verbenas y hasta alguna que otra excursión. En muchos casos se hicieron novios. Y ¿para qué querían después el club juvenil, habiendo terrazas en los cafés, cines y hasta algún que otro whisky?

Es verdad que tuvimos algunos clubs que intentaron hacer teatro, aunque no recordamos casi ningún caso en que llegaran a representarlo. También hubo otro que montó varias sesiones de cine-fórum, con asistencia escasisima, por cierto.

Se dieron, si no recordamos mal, algunas conferencias, sin que interesaran en absoluto a la masa de socios. Hubo ruedas de Prensa, que llevaron, cuando el tema era deportivo, a un grupito de «forofos». Total, nada entre dos platos.

Los clubs juveniles fueron la demostración palmaria de que la ciudad vivía de espaldas a las preocupaciones adolescentes, obligando a éstos a forzar, medio más idóneo, el punto de ruptura. Fueron también la demostración de que esos adolescentes no estaban en condiciones de plantear seriamente su convivencia y trabajo en equipo. La falta de objetivos a largo plazo desmoralizó desde el principio, sus posibilidades de actuación. Se limitaron a buscar un medio fácil de diversión, sin obligarse a finalidades más hondas y formativas. En cuanto esos medios de diversión han comenzado a fluir, aunque sea levemente, desde el sector privado exterior, los clubs no han tenido razón de ser y han hecho crisis.

Pero eso no puede justificar pesimismo. Sólo implica la necesidad de estructurarlos a otros niveles más exigentes, y con otras razones más sustanciosas. Y desde luego, con un mayor sentido de la colaboración. **MANUEL DE LAS RIVAS**

**LOS FRUTALES A ESTUDIO**

**Técnicos agrónomos realizan un «inventario de cultivos frutales» en nuestra provincia**



riedades más rentables, las adecuadas a cada tipo de suelo e incluso a los fines comerciales que se pretenden. No es lo mismo un manzano de consumo inmediato que otra para conservarla en frigoríficos durante meses, etc. Y todos estos datos los pueden dar los pieles de esa programación que llevará a cabo la Estación de Fruticultura como órgano asesor de la Jefatura Agronómica de quien depende, en este caso, el estudio que mencionamos.

La fruta riojana, de condiciones extraordinarias en cuanto a calidad, ha permanecido un poco descuidada quizá por la anarquía de sus plantaciones, quizá por el individualismo de los hombres de la tierra. Durante años «los murcianos» compraban las ciruelas para hacer mermelada o los melocotones para embutar o las peras.

Hoy los frutales preocupan porque son una fuente de riqueza importante y al típico ciruelo de la huerta le suceden las plantaciones regulares que se realizan con arreglo a unos criterios de productividad, se podan de acuerdo con una técnica, se tratan como debe ser.

El «inventario de cultivos frutales» que se realiza también en las provincias lindantes con la Rioja, puede ser un paso importante para el futuro de este sector agrícola provincial que tiene un espléndido futuro.

M. Sara Goyén  
Foto: Hecce

Los perales, manzanos, cerezos, albaricoques y melocotoneros de todo el regadío riojano que viven, crecen y producen en plantaciones regulares, van a pasar por el ojo avizor y el cuaderno detallista de técnicos agrícolas de nuestra provincia. Dos ingenieros agrónomos, don Julio Luis Fernández Sevilla y don Joaquín Serrano dirigen el trabajo de visitar, anotar y clasificar todos los cultivos frutícolas de plantaciones regulares que se dan en el regadío de nuestra provincia. Tanto el arbolado de secano como las plantaciones anárquicas —las más numerosas— quedan fuera de este estudio que, una vez concluido será un auténtico inventario de los frutales de la provincia. Precisamente su nombre es ese: «Inventario de cultivos frutales».

**PRESENTE Y FUTURO**

El estudio en sí es interesante porque los frutales no han tenido un desarrollo armónico en la provincia y, aunque la fruta tiene una rica tradición en la Rioja las plantaciones eran anárquicas y se las tenía más para el consumo directo, casero a veces, que para la industrialización posterior. Las plantaciones regulares no son demasiado numerosas en ninguno de los valles riojanos y aunque últimamente la fruta ha ido subiendo en interés, se hace necesaria una ordenación para el futuro.

Y precisamente este estudio que se ha iniciado ya, será la base de la futura programación frutal cuyo desarrollo se prevé importante a corto plazo. La programación de este desarrollo alcanzará al tipo de va-

El estudio es bastante completo, ya que no solo se limita al simple recuento y localización de las clases de fruta mencionadas, sino que además se tienen en cuenta desde la composición del suelo donde la plantación se asienta hasta el destino último del fruto. Esto es, desde su plantado hasta la comercialización del mismo.

Por ello figurarán en el estudio las hectáreas dedi-

**NUEVOS SALDOS LA ROJA**

**Inaugura la temporada con... «ventajas excepcionales».**  
**Observe precios:**

- Abrigo Sra. y pollita... 395, 595 y 695 pts.
- Abrigo niño... 225 y 295 pts.
- Vestido Sra. punto... 275 pts.
- Jersey Sra. y Cro. setland... 199 pts.
- Anorak Cro. reversible... 495 pts.
- Camisa Cro. canutillo y espuma... 199 pts.
- Camisa Cro. franela... 135 pts.
- Camiseta y pantalón felpa... 75 y 85 pts.
- Pantalón Cro. tergal... 375 pts.
- Pantalón niño espuma y pana... 65 y 75 pts.
- Visillo courtelle 150 cms... 89 pts.
- Mantas, varias marcas, 10 por 100 descuento

Hnos. Moroy, 24 (Frente a la Plaza de Abastos)

**ACLARACION**

En relación con el reportaje sobre la actitud del Consejo de Jóvenes y sus proyectos después de las fiestas de San Mateo, hemos de aclarar que la información provenía de un miembro de dicho Consejo. Pero dado que la permanente del mismo no se ha reunido todavía, las opiniones del mismo no pueden considerarse como del mencionado Consejo, si bien es cierto que el tema se tratará en la próxima reunión.

Por otro lado, alguno de los miembros de dicho Consejo piensa que también ellos han tenido su parte de culpa en que los festejos no alcanzaran el brillantez que hubieran deseado.



**ACADEMIA POLITECNICA**

**CLARO**

PRIMER CENTRO ESPECIALIZADO EN LA ENSEÑANZA LIBRE

**Secretariado Comercial**

COMERCIO - BANCA - IDIOMAS

Los cursos más modernos y completos en su clase que forman el empleado perfecto que buscan las empresas. Profesorado especializado formado por técnicos de la Banca y titulados mercantiles. El Diploma acreditativo de este Centro supone hoy día, por su prestigio, la mejor recomendación de una perfecta capacitación profesional. Clases mañana y tarde. Especiales nocturnas para empleados.

**Reválidas Bachiller Elemental y Superior**

Preparación simultánea de Reválida de 4.º y 5.º libre **BACHILLERATO EN TODOS SUS CURSOS**

Profesores licenciados o titulados de Escuela Técnica. Disciplina. Competencia en las clases y plena dedicación al alumno garantizan nuestras preparaciones. Clases nocturnas para alumnos de Centros Oficiales o de Religiosos.

**GRUPOS REDUCIDOS -- RESERVE SU PLAZA**

Comienzo de curso, 2 de octubre

Informes e inscripciones, en Secretaría

Miguel Villanueva, 2, 3.º izqda. (Espolón) -- Teléfono 21-11-87

## Exito apoteósico de la Gran Gala de la Fantasía y la Elegancia

A las once de la mañana del domingo último, lo más selecto de nuestra sociedad se dio cita en el Cinema Goya para asistir a la Gran Gala de la Fantasía y la Elegancia, organizada por Roben Star y patrocinada por las firmas comerciales de la localidad "Losantos", "Sillo" y "Calzados Adán".

Fernando, que lleva la parte juvenil y musical de "Eco del Cidacos", hizo la presentación del acto. Seguidamente, el joven Anto-

nio Ruiz leyó unas cuartillas sobre el historial del conjunto local "Los Aster", integrado por Galo, Noi, Félix, Teodoro y Pedro, a quienes después de una meritoria actuación —¡qué bien sonó todo aquello!— les fueron entregados unos diplomas a todos y cada uno de sus componentes.

Inmediatamente después, Star presentó a la Reina de la juventud calahorrana, cuyo título recayó en esa preciosidad de criatura il-

mada María Rosa Martínez, colaboradora sempiterna, a pesar de su extraordinaria juventud, en cuantos festivales benéficos se han organizado en nuestra ciudad, aprovechando la circunstancia para deleitarnos una vez más con su maravillosa voz en la canción "¿Qué es la vida?", siendo larga y justamente aplaudida.

A continuación, Pedro Antonio, locutor de Radio Juventud de la Rioja en Calahorra, llevó a cabo la presentación de los distintos modelos ofrecidos por las casas patrocinadoras, exhibidos todos ellos por chicas y chicos de la localidad. Para todos sonaron justos y prolongados aplausos, porque supieron desenvolverse con la pericia propia de los auténticos maniqués.

En uno de los intermedios se rindió un cordial homenaje a los representantes de la Prensa. NUEVA RIOJA, "Eco del Cidacos", "La Gaceta del Norte" y "El Correo Español-El Pueblo Vasco" recibieron en la persona de sus corresponsales unos artísticos diplomas. Gracias, muchas gracias, Roben Star. Sabéis que siempre hemos estado a vuestro lado y que estamos a la disposición de quienes con su trabajo laboren por una Calahorra mejor.

JOTAGE

## Ayer tuvo lugar la última novillada festera



ARNEDO, 1. — (De nuestro corresponsal, Sebastián Solano). A pesar de la lluvia, han seguido los arnedanos celebrando sus fiestas con toda animación. Los encierros se han celebrado con el mismo entusiasmo y lo mismo podríamos decir del resto de los actos programados. La función cómica-taurin musical en el "Empastre" estuvo a punto de suspenderse por la lluvia, pero por fin se celebró, aunque la entrada no llegó al lleno acostumbrado. El mal estado del ruedo motivó que tanto el novillero Juan

Melero, que despachó un novillo en plan serio, como los que actuaron en la lidia cómica, no pudieran hacerlo con el lucimiento acostumbrado.

Extraordinaria la actuación de la banda de música. Sentimos mucho el tener que reseñar que parte del público se dedicó a protestar, ofreciendo un espectáculo francamente desagradable.

Por la noche, en la Plaza de Nuestra Señora la Virgen de Vico, que se vio abarrotada de espectadores, se quemó una bonita colección de fuegos artifi-

ciales, actuando después un cuadro artístico de canto y baile de jotas.

De nuevo un sector del público observó una conducta no muy correcta. Lo lamentamos. Como quiera que este fenómeno viene observándose con bastante frecuencia en los cines y otros espectáculos públicos, creo ha llegado el momento de tomar medidas para evitar estos brotes de gamberriero que tan poco dicen en favor de nuestra ciudad.

### ACTOS DE HOY

Hoy, a la una, ha tenido lugar

una recepción oficial del Día del Caudillo, presidida por el alcalde, a la que han asistido todas las autoridades locales. El señor alcalde pronunció un breve discurso haciendo alusión al acto que se celebraba, dando algunos detalles de los problemas de nuestro pueblo. Seguidamente agradeció a todos los asistentes su asistencia y su entusiasta adhesión al Jefe del Estado.

Hizo votos por que Franco siga muchos años regiendo los destinos de España en el acierto como hasta la actualidad ha venido haciéndolo.

Terminó el acto con los vivos de rigor.

### NOVILLADA

Como final de fiestas se ha celebrado una novillada, actuando los triunfadores de los días anteriores: Manuel Rubio y Antonio Galán, lidiando cuatro novillos de doña Carmen Fraile. Preside el concejal don Humfredo Martínez, asesorado por don Julián Castellón. Buena entrada.

Manuel Rubio, superior con el capote, recibió muchas palmas. Con la muleta, faena artística con gran dominio y temple. Benitos desplantas que entusiasman al público. Un pinochazo y una entera que basta. Dos orejas y rabo con dos vueltas al ruedo.

En su segundo, que recibió con una larga de rodillas, b'en con el capote y faena dominadora con la muleta, pues el novillo se reservó. De varios pinochazos y por fin una entera que hace doblar al bicho. Vuelta al ruedo con ovaciones. Seguímos opinando que Manuel Rubio es torero de porvenir.

Antonio Galán, en su primero, torea con voluntad y valentía, aunque sin dominio. Sigue valiente con la muleta. Sufre dos desarmes. Mata de una entera de efecto rápido y como premio a la astocada se le conceden las dos orejas y rabo, con vuelta al ruedo.

En su segundo y último de la tarde, torea con mucha voluntad tanto con el capote como con la muleta. Saca algunos pases aceptables, sufriendo una cogida impresionante sin consecuencias. Mata de una entera que fue premiada con dos orejas y vuelta.

Los novillos, bien presentados. Al primero se le dio la vuelta al ruedo.

Los subalternos, Ciriaco, Pepe Gracia, Juan Sánchez, Bartolomé Guinda, Pepe Montañés y Melchor Soria, cumplieron. Ciriaco puso un gran par que fue muy ovacionado. Y hasta el año próximo.

## EL TIEMPO

Máxima, 19,4 grados, a las 15'30 horas. Mínima, 14 grados, a las 4'20 horas. Media, 16,7 grados. Presión atmosférica, 734, subiendo. Humedad relativa: Máxima, 91 por 100, a las 7 horas, y mínima, 72 por 100, a las 15'30 horas. Lució el Sol 1 hora y 20 minutos.

## ALBAÑILES

OFICIALES DE PRIMERA

precisa Empresa constructora, en Albelda. Buena retribución.

Razón: De 7 a 8 tarde, en: Calvo Sotelo, 12, tercer derecho.



LA SEÑORA

### Doña María Benito Gómez

Viuda de don Benito Tobías  
FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 70 AÑOS DE EDAD  
habiendo recibido los Santos Sacramentos  
R. I. P.

Sus resignados hijos, doña Aracelia, doña Felisa, doña Esther, doña María Jesús y don Benito; hijos políticos, don Luis González Durana, don Esteban Torralba, don Antonio Martínez y doña María Antonia Gracia; nietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los actos que a continuación se detallan, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.  
Logroño, 2 de octubre de 1969.

IGLESIA PARROQUIAL. — Padres Carmelitas.  
FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, JUEVES, a las DIEZ Y MEDIA.  
CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación.  
CASA MORTUORIA. — Avenida de Colón, 83.



LA SENORITA

### Doña Clemencia Calvo Martínez

Maestra Nacional  
FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 79 AÑOS DE EDAD  
habiendo recibido los Santos Sacramentos  
R. I. P.

Su resignado sobrino, don Roque Castroviejo, y demás sobrinos, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los actos que a continuación se detallan, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.  
Logroño, 2 de octubre de 1969.

IGLESIA PARROQUIAL. — Padres Carmelitas.  
FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, JUEVES, a las CUATRO Y MEDIA.  
CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación.  
CASA MORTUORIA. — Jorge Vigón, 26.



LA SEÑORA

### Doña Antonina Marín Viguera

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 68 AÑOS DE EDAD  
habiendo recibido los Santos Sacramentos  
R. I. P.

Sus resignados hijos, don José María, doña Teodora, don José Luis, doña María de las Nieves, don Armando, don Julio y doña Manuela; hijos políticos, doña Amalia Rodríguez, don Zósimo Ortigosa, doña Presen Domínguez, don Ignacio Ruete, doña María Luisa Delgado y don José Vázquez; hermanos, don Nicolás y don Julio; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los actos que a continuación se detallan, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.  
Logroño, 2 de octubre de 1969.

IGLESIA PARROQUIAL. — Corazón de María.  
FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, JUEVES, a las CINCO.  
CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación.  
CASA MORTUORIA. — General Franco, V. M.



Primer Aniversario  
EL SEÑOR

### Don Antonio Alonso Muro

Practicante  
QUE FALLECIO EL DIA 3 DE OCTUBRE DE 1968, A LOS 75 AÑOS DE EDAD  
habiendo recibido los Santos Sacramentos  
R. I. P.

Su viuda, doña Gregoria Aguirre Vicente; hijos, don José, don Jesús, don Raúl y don Antonio; hijas políticas, doña María Araceli, doña María Angeles, doña Josefina y doña Isabel; nietos, sobrinos, primos y demás familia, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al FUNERAL de CABO DE AÑO que se celebrará MAÑANA, VIERNES, día 3, en la iglesia parroquial de Santa Teresita, por cuyo especial favor les quedarán muy agradecidos.  
Logroño, 2 de octubre de 1969.

En Alfaro y en sufragio de su alma se celebrarán el día 3 misas en la Parroquia de San Miguel, a las 8 y 10 de la mañana.  
En el Amor Misericordioso, a las 8 de la tarde.  
En San Francisco, a las 8 de la mañana y 7 tarde.



EL SEÑOR

## Don Roberto Bazán Cárcamo

Médico

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 61 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Su resignada esposa, doña María Ocón; hijos, María Magdalena, Gloria, Ignacio, Roberto, Eusebio, Milagrosa, María del Pilar y José; madre política, doña María Alonso (viuda de Ocón); hijos políticos, don Homero Urrutia, doña María del Pilar Fernández y doña Ana María Olano; hermano, don Valentín; hermanos políticos, doña Antonia Martínez, don Juan Szalay, don Roberto Ocón, doña María Jesús Martínez, don Jaime Navarro y doña Esther Ocón; nietos, sobrinos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 2 de octubre de 1969.

IGLESIA PARROQUIAL. — Santiago el Real.  
FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, JUEVES, a las CINCO.  
CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación.  
CASA MORTUORIA. — Avda. Portugal, 11.

La familia no recibe.

EL SEÑOR

### DON ELEUTERIO PALACIOS PEREZ

FALLECIO EN EL DIA DE AYER,  
A LOS 59 AÑOS DE EDAD  
habiendo recibido los Santos Sacramentos  
R. I. P.

Su resignada esposa, doña Isabel Aradilla Cruz; hijos, don José Luis, don Máximo, don Alberto, doña María de los Angeles, doña María Teresa y doña María Blanca; hijos políticos, doña María Esther Muela, doña María Pilar García y don Eduardo Cabezon; hermanas, doña Polonia y doña Engracia; nietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.  
Logroño, 2 de octubre de 1969.

Iglesia parroquial. — Santo Antonio de Padua.  
Conduccion del cadáver. — HOY, JUEVES, a las ONCE Y MEDIA.  
Funeral y misa de réquiem. — HOY, JUEVES, a las DOCE.  
Casa mortuoria. — Carretera Mendavia, 6.

Beber  
**PlayBoy**  
refrescante

¡Qué buena costumbre!

Lo de hoy **PlayBoy** 



Es un producto **IBERFISA** (Barcelona). Distribuidor general para **LOGROÑO** y Provincia: **Sr. D. Juan Alvaro Gutiérrez**  
c/. Cigüeña, 8 Bajos Telf. 22 18 72 y 22 24 91. ALAVA: D. José M Viteri c/. Durmier 5 (Vitoria).

**HARO**

# Sesiones de convivencia para educadores

HARO, 1. — (De nuestro corresponsal, Demetrio Olmos).

Durante el jueves y viernes de la semana pasada, en sesión de tarde, se celebraron en el Colegio de las Hermanas Franciscanas de nuestra ciudad, unas sesiones de convivencia para maestros, religiosos y sacerdotes, a las que asistieron más de un centenar.

El objeto de ellas, era el hacer la presentación de los programas y nuevos catecismos escolares y al mismo tiempo, establecer una coordinación en estas enseñanzas, entre todas las instituciones educativas.

Dirigió la sesión, el sacerdote don Leonidas Solana, que explicó ampliamente el objeto de la reunión y sus fines, todo ello

como consecuencia de la renovación de la Iglesia y por medio de la Biblia, la Litúrgica, magisterialmente y vital. En el mismo orden y como consecuencia, la renovación de la escuela tanto en su alma, educación integral y pedagógica, como en la disciplina externa, cursos y horario.

Seguidamente, se hicieron equipos de trabajo, que se distribuyeron por diferentes clases del colegio y entre los cuales, se distribuyó una encuesta cada día, que fué contestada por todos los grupos, reuniéndose después en sesión plenaria, donde cada secretario de grupo, dió lectura a sus conclusiones, sacándose de ellas, la conclusión definitiva y real, de

todos los maestros y educadores asistentes encuestados.

Un acto en la capilla del colegio, puso fin, a la labor de cada día.

**SESION MUNICIPAL**

Entre los acuerdos tomados por la Comisión permanente del Excelentísimo Ayuntamiento, figuran los siguientes:

Concedieron licencias de obras menores a don José María Iturbe Pérez de Nanclores, don Jesús Fernández Mateo, don Bonifacio Viribay Gil, don Florentino Rodríguez Balanza y demás vecinos, don Amadeo Barado y copropietarios de la casa número ocho de la calle de San Bernardo, doña Consuelo Mozos Galilea, don José Antonio Hernando, don Julián Martínez Sáez, doña Antonia Marín Quintana, viuda de don Santiago Ijalba, doña María Teresa de Legorburu y Orúa y a don Alberto Madrigal Llorente, y dejaron pendiente la solicitud de don Baldomero Lacuesta Porres, para un mejor estudio, en relación con la construcción de un edificio entre las calles Avenida de José Antonio y Alemania.

Informaron favorablemente el expediente incoado a petición de don Juan José Andrés Goya y don Angel Arteaga Leza, en cumplimiento de lo que determina el vigente reglamento de 30 de noviembre de 1961 sobre actividades molestas, insalubres, nocivas y peligrosas y su remisión a la Comisión Provincial de Servicios Técnicos.

Acordaron igualmente adherirse a la propuesta que la Asociación Nacional de Veterinarios Titulares de Madrid, ha formulado en favor del que fué veterinario titular interino del segundo distrito de este Ayuntamiento, don Antonio Castillo Garizabal, para la concesión e ingreso en la Orden Civil del Mérito Agrícola.

Quedaron enterados de diversas comunicaciones y cartas agradeciendo las deferencias que se han tenido con diversas personalidades y autoridades que acudieron al acto religioso del desfile procesional del Santo Rosario de Faroles, con motivo de la festividad de Nuestra Señora de la Vega y de una carta del Señor Inspector Provincial de Enseñanza Primaria de Logroño, exponiendo algunos aspectos sobre la enseñanza escolar y las construcciones que hay proyectadas.

Acordaron que la instancia de don Fernando Puras Vozmediano, solicitando se le conceda una plaza con carácter interino de guardia municipal del Ayuntamiento, pase a informe de la Comisión de Gobernación e Intervención.

Vista la propuesta del Haro Deportivo para hacerse cargo del Campo Municipal de Deportes, acordaron que esta pase a conocimiento del Pleno de la Corporación.

Quedaron enterados del escrito que la presidencia, dirige al Excelentísimo señor gobernador civil, solicitando un mes de licencia por razones profesionales.

Acordaron devolver por haber transcurrido el plazo legal, cierta cantidad de dinero que se hallaba en depósito en el Ayuntamiento, como proveniente de hallazgo en la vía pública.

Acordaron acceder a la petición del señor delegado del grupo IV (incendios) del Sindicato Nacional del Seguro, concediéndole un plazo de tres meses y que está relacionado con la Contribución Especial que el Ayuntamiento ha de implantar por mejora de las instalaciones y entretenimiento del servicio de extinción de incendios, en la que están afectadas diversas compañías de seguros.

**ALFARO**

# Se ha concluido de pavimentar el camino de circunvalación



ALFARO. — (De nuestro corresponsal, González Vicente).

Una de las principales metas que nuestra ciudad a través de sus representantes municipales se había trazado era nada más y nada menos que ver un día, lo más cercano posible pavimentadas la totalidad de sus calles.

Con esta mira nunca se han regateado esfuerzos económicos ni por parte del Ayuntamiento ni por parte de los vecinos, sabedores de

la gran importancia de esta obra y de las mejoras y beneficios que a todos habrían de reportar.

La labor muchas veces ha sido difícil. Otras por diferencia de criterios que siempre surgen, o por causas diversas, no ha sido tan fácil, pero a la definitiva, aunando criterios y voluntades hoy nos hemos acercado tanto a aquella meta que casi podríamos decir está conseguida.

En estos días se ha puesta la última «pellada» de

cemento, a una obra que por su envergadura hace pocos años nos hubiera parecido un sueño y que, sin embargo, hoy es alegre realidad. La pavimentación del llamado camino de circunvalación de Alfaro, que en sí es la pavimentación de cinco largas y anchas calles, sumando en total no menos de un par de kilómetros ha concluido; los vecinos de ella que con ardor y entusiasmo colaboraron con el Ayuntamiento están de enhorabuena al igual que todo el pueblo, que ve así cómo la política de las palabras hace tiempo que dio fin para ser sustituida por la de los hechos y realidades.

La fotografía de Sánchez nos muestra parte de esta gran obra de pavimentación que recorre Alfaro por toda su parte alta, dando comienzo en las inmediaciones de la carretera de Zaragoza para terminar junto al cuartel de la Guardia Civil.

Por otra parte, ya se han dado los primeros pasos para la pavimentación de las calles Sotillo y Clerzo. Estamos seguros de que las «C» y «saciones» no serán muy largas y pronto, muy pronto serán tachadas de la vieja lista que queda sin esta importante mejora.

En esta ocasión el pueblo entero ha demostrado que con unión, afán de superación y colaboración posterior, dando algunas veces los intereses propios a los de la comunidad se pueden conseguir metas que parecían imposibles.

Que esta gran obra de la pavimentación de nuestras calles nos sirva de ejemplo para cuando haya que conseguir otras metas no menos importantes, como será en su día, por ejemplo, la carretera de Castejón.

LA CAMPAÑA DE RECOLECCION HA TERMINADO; AHORA HAY QUE EFECTUAR EL ALZADO DE RASTROJOS.

PARA ESTA LABOR TENEMOS LA HERRAMIENTA QUE USTED PRECISA, EL

## Arado subsolador vibrador

SUBVENCIONADO POR EL MINISTERIO DE AGRICULTURA CON EL 20 POR CIENTO DE SU IMPORTE A FONDO PERDIDO.

AGRICULTOR: INDIQUEMOS EL TRACTOR QUE USTED POSEE Y LE ENVIAREMOS INFORMACION DEL TRABAJO QUE REALIZARA DIARIAMENTE CON EL ARADO SUBSOLADOR VIBRADOR Y EL COSTE DEL MISMO POR HECTAREA.

DISTRIBUIDOR PARA LOGROÑO:

# AUTASA

Taller Oficial: Juan José Cabezón  
Vélez de Guevara, 17

Talleres Vitalino Merino — AUTOL

Venta de

- ◻ PISOS
- ◻ APARTAMENTOS
- ◻ OFICINAS
- ◻ LOCALES COMERCIALES

Privilegiado y céntrico emplazamiento  
INVERSORA RIOJANA S.A. — LOGROÑO  
Gran Vía de Gonzalo de Berceo nº 14/20



**CARACTERISTICAS COMUNES**

- PISOS**
  - De 4-5 y 6 dormitorios
  - Salón comedor-estar
  - 2 baños completos
  - Office-cocina
  - Cuarto aseo servicio
- APARTAMENTOS**
  - De 2-3 y 4 habitaciones
- Fachadas a Gran Vía, José Antonio Primo de Rivera, Avda. de Portugal y Victor Pradera
- Zona comercial completa
- Carpintería interior de embero barnizado a la laca
- Amplias terrazas. Confortables estancias
- Ascensores rápidos "ASA" de subida y bajada
- Agua caliente y calefacciones centrales por fuel-oil
- Grifería y aparatos sanitarios de color "ROCA"
- Instalaciones para telefonía interior y exterior
- Armarios empotrados, en dormitorios
- Office-cocina. Tendedero
- Antenas colectivas TV y FM. Pararrayos electrónico
- Máximo confort

VIVIENDAS: Ahora es tiempo de elegir la terminación de su piso sin que implique modificación de precio,

APARTAMENTOS: En breve estarán a la venta. Ahora se están aceptando inscripciones de reserva.

INFORMACION Y VENTA: Todos los días en las oficinas de INVERSORA RIOJANA S.A. situadas en el mismo edificio, con visita a las viviendas.



Garantizada la operación, de acuerdo con la ley, con avales a través de la cuenta nº 9411 en el Banco de Santander

**CASALARREINA**

# Un fakir hizo las delicias de fiestas

CASALARREINA, 1. — (De nuestro corresponsal, M. Esteban).

Como estaba anunciado, han tenido lugar las fiestas de gracias en esta pintoresca villa de Casalarreina.

Y después de ellas podemos resumir en éxito sorprendente el desarrollo de las mismas muy especialmente el sábado y domingo en que la juventud de todos los pueblos de alrededor nos hizo compañía.

El rosario del día 26 se celebró con gran favor y en él participó todo el pueblo formando filas con antorchas encendidas que da-

ban una sensación emotiva y desumbradora.

El día 28, tanto los actos religiosos como los profanos alcanzaron una brillantez extraordinaria. La selección de jotas aragonesas interpretadas en el kiosko de la Florida por el conjunto que actuó también en la misa fueron aplaudidas apoteósicamente.

El guinol de colomín y los bailes en la plaza pública y el salón tuvieron lleno rebosante.

Por la noche, la magia de la verbena, la más popular y sugestiva, siempre igual y siempre nueva, con sus luces, sus colorines de los

adornos, los sonos de la música que nos llenaban de nostalgia y a la vez la magia policroma de los juegos de artefactos, centelleantes y detonadores como igualmente las tracas, fueron el encanto de propios y extraños.

**FAKIR**

Tenemos que destacar que el día 27 hubo una formidable verbena en el Salón Sancha, amenizada por la orquesta Fuga y en la que actuó el fakir Makali Duncan, miembro del Círculo Español de Artes Mágicas de Barcelona, que se comió un plato de yeso, otro de serrín, cuatro tizas, la tinta de unintero, una lámpara de cristal, se clavó un puñal en la nariz y varias agujas y después se echó sobre una capa de cristales partidos, con clavos, colocándose sobre él un joven.

Todo el público quedó entusiasmado de esta función, jamás vista, y vitoreó al artista.

Hizo la presentación don José Luis González Sarasa y el señor Vadillo.

Después, entre las jóvenes asistentes y a través de un jurado se procedió a la elección de reina, habiendo sido elegida la señorita María Carmen Caperas Jiménez y como damas de honor Yolanda Gómez y Monserat Llorente. A continuación fueron obsequiadas con varios regalos.

**AMONESTACIONES**

Han sido pedidas en matrimonio las señoritas María Teresa López Landa, para don Javier Elías Gallego, Esperanza Elosúa López, para Emiliano Capetas Lumbreras y la de Carmen Barranto, para don Manuel Gubía Metola.

# SOLDADORES

Se precisan en LOPEZ ROMERO, S. A.  
Oficina de Colocación. Ref. núm. 15.708.

# ACADEMIA SANTO TOMAS

Teléfono 22-12-43. — Pío XII, número 1.  
(Junto a la Estación de Autobuses)  
Curso intensivo especial que abarca: Reválida elemental y quinto curso simultáneos.

**PREPARACION DE INGRESO Y CURSOS DE BACHILLERATO, IDIOMAS, CONTABILIDAD, TAQUIMECANOGRAFIA SECRETARIADO**

Preparación alumnos después de los colegios  
**PLAZAS LIMITADAS**  
MATRICULA: Mañanas. Tardes, de 4 a 7.

# Santo Domingo de la Calzada

ESCRIBE:

FRANCISCO GONZALO BERGASA

Fotos: Jalón

## ACUERDOS DEL AYUNTAMIENTO

### La urbanización de la plaza porticada, declarada de urgencia

Se da lectura de instancia suscrita con fecha 2 de junio pasado por doña Angeles Merino Noguera, en la que se expone que hace varios años se la expropiaron por este Ayuntamiento 1.331 m<sup>2</sup> en parcela de su propiedad para construcción de una plaza, y estimando convenientemente se proceda al deslinde de la parcela expropiada justificándose a la superficie real, para su comprobación, cercar la parte que la queda, en caso de conformidad. Examinado el asunto y advirtiéndose que no fue de 1.331 m<sup>2</sup>, como indica la expediente, sino de 217'7 área equivalentes a 2.176 m<sup>2</sup> la supera superficie que en finca de poster propiedad por indiviso de los in-dña. María Noguera Men-dña. María Angeles Merino Noguera se expropió e in-terminizó por este Ayuntamiento para la apertura de una plaza y dos calles de acceso en el sector urbano comprendido entre la Plaza de Hermosilla y la calle de San Roque, y bajo esta base se acuerda proceder al deslinde de la expresada parcela expropiada de 2.176 m<sup>2</sup> con el replanteo o trazado de la Plaza de referenda, colocándose los correspondientes hitos o mojones, con citación de los propietarios de las fincas afectadas.

ción al proyecto técnico aprobado; declarar de imperiosa urgencia la ejecución de la obra, como comprendida en el artículo 311 de la Ley de Régimen Local, por haberse comprobado, en virtud de expediente sumario al efecto instruido, la existencia de los motivos de urgencia determinados en el artículo tercero (ap. a) y c) del Reglamento de Contratación, y que la obra se ejecute por concierto directo, con cargo a los créditos presupuestarios previstos, y autorizándose a la Alcaldía para concertar directamente la ejecución.

#### POSITO

En virtud de peticiones al efecto formuladas se acuerda la concesión de préstamos del posito en las condiciones reglamentarias.

#### GRUPO ESCOLAR

Dada lectura de escrito del señor secretario administrador de la Junta Provincial de Construcciones Escolares, comunicando la inclusión de esta localidad, con la subvención de 400.000 pesetas para obras de cerramiento del grupo escolar Beato Jerónimo Hermosilla y acondicionamiento del patio escolar, en el presupuesto remitido por dicha Junta del Ministerio de Educación y Ciencia, previniéndose que las obras deben quedar terminadas para el día 31 de diciembre próximo, y debiéndose aportar por este Ayuntamiento la cantidad de 40.868 pesetas, se acuerda solicitar de la Junta de Construcciones Escolares la correspondiente información al respecto.

#### PLAZA DE HIERRO

Se aprueba el proyecto de obras en la Plaza de Hierro en que se celebra el mercado de reses de cerda, redactado por el aparejador municipal, acordándose su tramitación reglamentaria.

#### C. M. F.

Se concede licencia municipal con sujeción al informe técnico, salvo el derecho de propiedad, previo pago de los arbitrios establecidos, y sin perjuicio de

tercero, para la ejecución de las obras siguientes: A don José Ruiz Metola, construcción de acera en San Francisco, número 82; a don Enrique Sánchez López, obras interiores en San Roque número 25, tercero; a don Blas Sáez de la Maleta, derrribo de la casa número 101 de la calle General Mola, para su reconstrucción, y debiendo tapiar convenientemente el solar resultante; a don Juan Bautista Barrios Ascorbe, reparación de tejado en Margubete, s-n; a don Paulino Rioja Portugal, construcción de caseta al pago de Lechares, y a don Miguel Carcedo Alonso, reforma del piso primero de casa sita en calle de José Antonio número 1, dividiéndole en dos viviendas, con sujeción al proyecto técnico presentado.

#### FACTURAS

Se aprueba la relación de facturas por 22.602 pesetas, quedando ordenado su gasto y pago con cargo a las respectivas consignaciones presupuestarias.



## Buena quinta la del cincuenta

El sábado día 27, los quintos del cincuenta, que por consiguiente cumplen este año los cuarenta de edad, hicieron la ya tradicional quinta, que fue de lo más sonada y alegre que hemos conocido.

Cumpliendo su variado programa de actos, editado elegantemente por la Imprenta Moderna, hubo diana a las nueve de la mañana, amenizada por la Orquesta «Los Maras», que acompañó durante todo el día a los «quintos».

A las diez de la mañana se concentraron en la plaza de la Catedral, desplazándose a continuación a la ermita de la Mesa del Santo, en donde oyaron misa a las diez y media. Seguidamente se les sirvió extraordinario desayuno en los merenderos de la ermita.

Más tarde, a las doce y media, en el cementerio, se rezó un responso por las almas de los quintos fallecidos, trasladándose seguidamente al Santo Hospital, para dejar allí una ofrenda común en favor de todos los acogidos en dicho Centro.

A la una y media, en la Plaza del Beato Hermosilla, hubo disparo de fuegos leponeses con sorpresas, que hicieron las delicias de mayores y pequeños.

A las tres de la tarde, comida de hermandad en el Restaurante «La Elbarresa», en donde dieron buena cuenta de un selecto menú, consistente en langostinos gigantes, entremeses variados, menestra ilustrada, cordero asado con ensalada, tarta, mantecado, helado, frutas, vinos y champán a discreción, y el consabido completo de café, copa y puro.

Con el buen humor iniciado por la mañana y acrecentado por tan excelente comida, celebraron finalmente una gran verbena popular en los Paseos del Espolón a las diez de la noche, dando con ello cierre a una jornada llena de alegría y gratos recuerdos.

Felicitemos muy cordialmente a los organizadores de esta sonada quinta, que estuvo casi completa en su totalidad, y a la que fueron muy pocos los ausentes que no acudieron, enviando éstos telegramas de adhesión a la jornada y de sentimiento por la imposibilidad de asistir a la misma.

El próximo año le toca a la quinta del cincuenta y uno, a la que corresponde este correspondiente, y procuraremos por lo menos igualar a estos extraordinarios veteranos, que han dado una gan lección de iniciativa, alegría y hermandad.

## Ayer veraneantes, hoy vecinos de Santo Domingo

### Entrevista con el matrimonio Redondo-Tijero

Hay un fenómeno característica en Santo Domingo que por lo significativo traemos hoy a esta página y que está relacionado directamente con nuestros veraneantes.

Hoy que nuestra ciudad se encuentra literalmente vacía de «turistas», pues los últimos del mes de septiembre ya se han reintegrado a sus hogares, encontramos por la calle a algunos matrimonios que muchos siguen considerando «veraneantes» y que son en realidad vecinos como nosotros.

Y es que éstos, que empezaron pasando la temporada de verano en Santo Domingo, se han encariñado hasta tal punto de nuestra ciudad que decididamente han fijado su residencia en la misma de una manera definitiva, con la ilusión de disfrutar de por año y de por vida, que les deseamos sea larga y placida, de nuestro clima y, por qué no decirlo, de nuestra compañía.

De entre estos matrimonios, hemos elegido el constituido por los señores Redondo-Tijero, con quienes nos une una muy buena relación, y a los que pedimos pormenores de esta decisión, en una amable charla sostenida en el piso que ocupan en la calle del General Franco, más concretamente en la denominada Plaza del Rincón de Emilio.

—¿Desde cuándo conocen Santo Domingo?

—Desde hace cinco años que vinimos a veranear por primera vez aquí. Nos gustó tanto esta tierra y este clima que hemos comprado un piso y aquí nos tiene.

—¿Qué razones han sido las más poderosas para fijar su residencia en Santo Domingo?

—Por varias razones, nos dice el señor Redondo. Primero porque mi señora padece de los bronquios y el médico le recomendó este clima, que por cierto le va extraordinariamente, y después por las razones ya apuntadas del clima,

ambiente y también por el carácter abierto y acogedor que tienen ustedes.

—¿Cuándo decidieron venir con carácter definitivo?

—Yo era empleado de la industria metalúrgica en Eibar, sigue diciendo el señor Redondo, y al jubilarme el año pasado nos vinimos a Santo Domingo.

—Ahora que ha transcurrido ya un año de vecindad, ¿puede decirme qué tal han pasado el invierno?

—Bien, francamente bien, pues aun cuando es más frío que en el Norte, tenemos instalada calefacción eléctrica en el piso. Además cuando sale el sol casi que hace falta, pues tenemos todas las habitaciones orientadas al mediodía. Como es lógico, también llueve algún día, como hoy, pero cuando esto ocurre nos consolamos pensando que en Eibar tiene que llover mucho más.

—¿Cómo emplean ustedes el día?

—No madrugamos, dice la señora Redondo. Por la mañana nos damos buenos paseos por los Molinos, o bien nos vamos andando hasta Corporales, de donde, dicho sea de paso, traemos unos huevos muy sabrosos, hasta la hora de comer. cosa que hacemos con muy buen apetito. Después de la comida vamos a tomar café y más tarde a pasear por la Carrera. Luego, un rato por el Espolón y a casa a cenar y recogernos.

Por cierto, interviene el señor Redondo, que cuando éramos veraneantes íbamos todos los días al Casino Calceatense, pues es norma de esta sociedad que los veraneantes no tengan cuota alguna en la temporada, pero ahora, por ser vecinos, ya no nos es permitido, pues tenemos que ser socios y no podemos, ya que la acción que da derecho a ingreso se cotiza a tres mil quinientas pesetas y es mucho dinero. En Eibar, en el Casino,

que costó más de tres millones y medio y que cuenta además con una biblioteca extraordinaria, la cuota de entrada son setecientas pesetas.

—Comparando Eibar con Santo Domingo, preguntamos a la señora Redondo, ¿cómo se encuentran los precios?

—Aquí son bastante más caros. Y no me lo explico, pero es cierto. Lo hemos comentado con amigos nuestros que vienen a veranear y están también sorprendidos. La carne es de 10 a 15 pts. más cara el kilo; del pescado, no hablemos, y las patatas es lo único que está al mismo precio, cuando creo que siendo Santo Domingo productora tan importante tenían que valer menos.

pues aquí no me diga que hay que pagar portes.

—¿Qué es lo que más le gusta de nuestra ciudad?

—La catedral lo que más, los Paseos de los Molinos y la Carrera, el Espolón y esta coquetona plaza en que vivimos, esto en cuanto a Santo Domingo ciudad, y en lo que se refiere a sus ciudadanos... todo. Son cariñosos, acogedores... en fin, que se siente uno entre amigos.

—¿Se han arrepentido alguna vez de haber venido?

—¡Nunca! Ni nos arrepentiremos. Aquí, de verdad, disfrutamos de salud, paz y sosiego. Nos sentimos realmente felices.

Cariñosas, sinceras y sen-

cillas todas las manifestaciones de este matrimonio, de quienes nos despedimos un tanto emocionados y sintiendo un orgullo personal que deben compartir todos los calceatenses por esa felicidad de que disfrutan en nuestra compañía.

Se nos ocurre pensar que bien merecen un detalle de afecto de esta ciudad. ¿Por qué no podía ser la directiva del Casino Calceatense la que «solucionara» el problema de la cuota de entrada de este matrimonio y otros que se «en la cuota de entrada de este «solucionara» el problema de cuentren en el mismo caso?

Sería como un pequeño homenaje de la ciudad a los que tan sinceramente demuestran que la quieren.

## Fin del año agrícola en Nieva de Cameros

### Satisfacción por las nuevas pistas forestales

Con fecha 30 de los corrientes se acabó la trilla en Nieva. Con esta misma fecha, se ha terminado la recolección en esta villa de Nieva de Cameros.

Ha estado lloviendo constantemente 22 días, poco o mucho, y cesó las fiestas mateas, para que los tristes agricultores pudiesen bajar a pasar algún día a Logroño. Unos fueron y otros no, pero la poca cosecha que se ha recolectado se tiene que tender para que se seque y pueda ser triturada para los animales; así que este año, el S. N. C., que nos perdona por no hacer ninguna entrega, ya que otros años se ha entregado trigo excelente para siembra «Arana». Este año hubiese sido un gran año de patatas, pero los agricultores no pudieron comprar la simiente porque era un precio excesivo a 8 y 9 pesetas kilo; ahora, abonos, clamo, etc., y luego, según rumores, se están pagando a dos pesetas en almacén; así que se quejan los labradores, y con razón, que quien gana son los distribuido-

res, que la están vendiendo a 4,50 y 5 pesetas kilo, precio que ya está bien.

#### AUTOPISTAS

También felicitamos al Distrito Forestal de Montes por la buena colaboración que ha tenido en hacernos esas pistas tan hermosas, que llegan hasta lo más alto, por no exagerar de todos los montes; prueba de ello es que todos los años las subastas se vendían regular muchas veces rebajando y otras con el precio justo, y este año han aumentado su valor del orden del 25 por 100. Esto se debe al Distrito Forestal de Montes, que ha sido el que ha conseguido hacer esos trabajos, con subvenciones del Estado, etc., así que les damos un millón de gracias a la Jefatura del Distrito Forestal de Montes y que nos sigan haciendo pistas, a ver si podemos lograr pasar los cameros con los anguaneses. Creemos que este año también nos harán alguna pista más, pero, por favor, les pedimos que no nos planten pinos, ya que no son

tierras adaptadas para ello, y además nos perjudican las ganaderías. ¡Animo, señores ingenieros!

#### DESAFIO JUGANDO AL MUS

Hace unos días se jugó una partida interesante al mus, en la que actuaron don Eusebio Elías, empleado del Banesto, y el correspondiente de NUEVA RIOJA, contra el campeón y sub-campeón de Nieva, don Marcos Ceniceros (campeón) y don Adolfo Villahoz (subcampeón). La partida fue muy reñida, pero al final ganaron los primeros por dos goles a cero. Ahora parece ser que el personal se está emparejando para jugar una suculenta merienda, por equipos —A, B y C—. En un grupo de ellos entra también don Angel Velasco, don Rafael Vasaldía, don Bibiano Amigo y nuestro buen amigo y sanitario don Elías Marquina, que tomó posesión hace poco tiempo, pero cuenta con muchas simpatías. Estos últimos parece que gruñen mucho, al estilo de los jabalíes, que en seguida empezaremos con ellos.

## APERTURA DE CURSO

El próximo día 4 se va a proceder en el colegio libre adoptado de nuestra ciudad la apertura del curso escolar 1969-1970, en un acto que se celebrará a las diez de la mañana del mismo día.

Al ponerlo en conocimiento de los escolares y familiares de los mismos, hacemos votos por que el próximo curso sea de lo más provechoso para todos, para lo que no ha de faltar el decidido apoyo y entrega del claustro de profesores, cuya competencia ha quedado suficientemente demostrada en los cursos precedentes.

Sólo echamos en falta que este acto inaugural no sea público, con asistencia de los familiares de los alumnos y público en general, para dar mayor realce a la importancia del mismo.

Pero esto no es posible por el momento, pues aun cuando el colegio cuenta con un buen salón de actos, carece por el momento del mobiliario correspondiente.

Deseamos que para el próximo año escolar quede subsanada esta deficiencia.

## LOCAL COMERCIAL

MUY CENTRICO DE 150 METROS CUADRADOS SE ALQUILA

Razón: Castroviejo 5, primero.

CHAPA FINA Y GRUESA  
**MARRODAN Y REZOLA, S. A.**  
 ALMACENISTA DE HIERROS  
 Almacenes: P. Galdós, 45. Teléfono 21-11-06

**RIAUTO** COMPRAMOS SU COCHE...  
 riojana de automoción, s. a. y le ofrecemos un  
 Vara de Rey, 61-63 • Teléfono, 220206  
**LOGROÑO** SIMCA o DODGE nuevo

GRIFERIA INDUSTRIAL Y DOMESTICA  
**MARRODAN Y REZOLA, S. A.**  
 FERRETERIA  
 Miguel Villanueva, 11. Telf. 21-11-06.

# La caries dental puede combatirse fluorizando el agua

CARACAS.—Los odontólogos han reclamado una urgente intervención del Gobierno para enfrentar el problema sanitario que representan las caries dentales, pues según afirman más del noventa por ciento de la población infantil sufre de trastornos de ese tipo. Los informantes recomiendan especialmente que se inicie una campaña intensiva de fluorización del agua de consumo.

La doctora Olympia Rosa aseveró categóricamente que si el problema no se encara, dentro de muy poco Venezuela «terminará por ser un país de desdentados».

—El uso del fluor contribuye a reducir hasta en un sesenta y cuatro por ciento la incidencia de la carie dental, señala el doctor León Díaz.

En Guanare se han hecho las primeras pruebas importantes sobre la fluorización del agua y se han comprobado los resultados. El costo debe ser bajo porque la proporción es de un tres de hay que prevenir y lo prehay que prevenir y lo previene el agua fluorizada es la dentadura del niño, los dientes temporales que la gente llama «de leche», porque si éstos se caen a des-tiempo o «picados» son arrancados, los dientes permanentes vendrán ya en mala disposición.

Los padres creen que los «dientes de leche» no significan nada para la futura dentadura, pero están en un error, explica la doctora Olympia de la Rosa.

No sólo el agua tratada previene la caries, sino el fluor por aplicación que haga el odontólogo o por contacto de una solución de fluoruro en una crema dental especialmente formula-

da, según lo comprobaron experimentos —con niños y adultos— hechos durante años en varios países interviene el doctor Carlos A. León Díaz.

Lo óptimo, para prevenir contra caries las dentaduras de los niños es el agua fluorada, pero como hay millones de personas que beben agua deficiente, o carenada de este metaloide, es preciso hacer aplicaciones de fluor a la infancia desde los tres años y luego a los seis, cuando nacen los dientes permanentes, mediante cepillado higiénico, protector, señala la entrevistada.

Agrega la doctora de la Rosa: «La prevención por fluor en las plantas de tratamiento es para los venezolanos que vayan naciendo, pues los que ya tienen caries, pueden tratarse. Sin embargo, ellos corren el peligro de caer en manos de ciertos institutos donde mue la o diente picados son arrancados».

Con una higiene bucal adecuada, a base de cepillarse, que apliquen fluoruro de sodio directamente a los dientes se previene el tremendo mal de caries, que es un signo característico de subdesarrollo, pues hoy está probado que el fluor, en cierta proporción, endurece el esmalte de la dentadura e impide que los ácidos la destruyan, confirma el doctor León Díaz.

Los niños comen muchos dulces y caramelos; los azúcares se depositan en los dientes y de ahí los lactobacilos, que son acidófilos y pululan naturalmente, en un medio ácido.

Las sustancias alcalinas combaten la acidez y previenen, expone finalmente la doctora Olympia de la Rosa.

# Peter Townsend, en Madrid, con su esposa



Peter Townsend está en Madrid. Ha venido a hablar sobre la película que ha asesorado oficialmente, «La batalla de Inglaterra» y a su estreno. Su mujer, una elegante morena algo cansada, pero muy bella, Marie-Luce Jamagne, le acompañaba.

En Barajas no ha hablado sobre la película. Porque nosotros no le hemos preguntado sobre ello. Le he asaltado por todas partes, y se ha portado correctísimamente con los reporteros. Creo que hasta esperaba este recibimiento.

—Bien venido a España, mister Townsend.  
 —Muchas gracias. He esperado este viaje durante muchos días. Estoy contento de estar aquí.  
 Me entiendo en español. Algunas cosas nada más. Le he hablado en francés y nos hemos entendido perfectamente. El vive en París, y habla varios idiomas. El español no. El español solamente lo entiende.  
 —¿A qué ha venido a España, señor Townsend?  
 —Vengo para hablar sobre una película llamada «La batalla de Inglaterra».

Y porque tenía ganas de venir a España. Esa es la verdad.  
 —Pero, ¿usted conocía nuestro país anteriormente?  
 —Sí, he estado algunas otras veces. Pero poco tiempo. Me gusta mucho Andalucía, y el vino de Jerez y los paisajes españoles.  
 Es todo un gentleman inglés, a pesar de vivir en París. Es alto y muy agraciado físicamente. Hasta sus sienes plateadas —Peter ya no es aquel apuesto oficial de la RAF de hace quince años, pero sigue siendo

atractivo— le hacen interesante. (Una señora ha pasado por mi lado y me ha preguntado):  
 —¿Y quién es?  
 —El ex novio de Margarita de Inglaterra.  
 —Ah, el aviador aquél...

«NO TENGO NINGUNA RELACION CON LA CORTE INGLESA VIVO EN PARIS»

Si el aviador aquel, que ahora ya no vuela. Ahora solamente escribe libros.

—Pero qué clase de libros?

—Libros de Historia. Me gusta mucho la Historia, y en especial el aspecto humano de la misma. Yo me dedico a tratar sólo este lado de la guerra y otros hechos históricos.

No me he atrevido a llamarlo coronel. Creo que esto le recordaría otros momentos de su vida, que a él no le gusta recordar. Y menos a su esposa, Marie-Luce.

—Y, ¿qué clase de relaciones tiene usted con la Corte de Inglaterra? ¿Siguen siendo amistosas?

—No son de ninguna clase. Yo vivo en París. No tengo ninguna relación con la corte británica. No tengo nada que ver con ella.

Nos habían advertido que no le gustaba hablar de sus relaciones con la princesa Margarita. Y lo hemos podido comprobar después.

—Por favor, no me pregunte sobre eso. Son cosas pasadas.

—¿Es usted feliz en su matrimonio, actualmente?

—Sí. Soy excepcionalmente feliz. Dígalo así: excepcionalmente.

Y lo digo. El me lo ha recordado. Y me ha enseñado las fotografías de sus tres hijos, dos niñas y un niño, de los que está orgulloso. Viaja siempre con la foto de sus hijos en la cartera.

—¿Ve usted qué hijos tengo? ¿Cómo no voy a ser feliz?

—Usted ha asesorado militarmente la película que viene a presentar. Pero, ¿se

dedicará al cine más adelante y más directamente?  
 —No, yo no tengo intención ninguna de dedicarme al cine. Si he trabajado ahora como asesor es porque conozco la Historia de ese hecho. Nada más.

MARIE LUCE: «VOY A TRABAJAR COMO DISEÑADORA DE MODA. NO EN EL CINE»

La señora Townsend ya no parece cansada. Y no parece que le haya gustado la pregunta que le hizo sobre su parecido con la hermana de la reina de Inglaterra.

—No sé por qué insiste sobre eso. Son cosas pasadas, y no tengo ya nada que ver con ellas.

—Señora, ¿piensa usted dedicarse al cine?

—No. En absoluto. Lo que sí voy a hacer es trabajar este invierno, pero en otra cosa. Pienso dedicarme a la moda, al pre-a-porter. Quiero diseñar modelos, que crean se me da bien.

—Como cosa suya, o dependiendo de alguna casa famosa internacional?

—Eso no lo sé todavía...

Peter Townsend la miró sonriendo y acepta con deportividad la seriedad de su esposa. Creo que no esperaba ella las preguntas que queríamos hacerle. Pero sí, al menos lo ha tomado con más humor. Y se portó serio cuando su esposa hablaba del trabajo que va a hacer ahora.

—Peter, ¿a usted le molesta que su esposa trabaje?

—No. Porque además tiene muy buenas ideas sobre la moda. Este invierno verá su estilo. Creo que habrá cosas grandes.

Y se van «Bien venido a España, señores de Townsend». El sonríe. Ella no vuelve a enseñarme la foto de sus hijos.

—Soy excepcionalmente feliz. No puedo serlo más.

Y con su amplia sonrisa de caballero inglés, con la deportividad del caballero español y con una esposa hermosa y elegante, se va camino del Hotel Ritz. Los comentarios sobran alrededor.

—Lo que ha ganado este hombre con esta mujer...

Emilia G. SEVILLA

# LA MADRE ROSARIO URCELAY, TRABAJA DESDE HACE 20 AÑOS EN LOS MERCADOS CENTRALES DE MADRID

—En más popular que La Chelito, nos dijo Julián. Julián tiene un camión de transportes. Y la pregunta se la hicimos en el Mercado Central del Pescado.

—¿Conoce usted a la Madre Rosario, la monja de los Mercados de Madrid?

—Eso no se pregunta. Es más popular que...

Todos la conocen. Más de doscientos descargadores. Más de cien camioneros de la ruta del pescado.

Pero, ¿Quién es la Madre Rosario Urcelay? Y ¿Qué es lo que hace para que sea tan famosa?

Nació en Bilbao y lleva 21 años de religiosa. Siempre en Madrid. Perteneció a la Congregación «María Inmaculada». Se dedican a la formación de los jóvenes necesitados. (La congregación antes se llamaba «Nuestra Señora del Amparo»).

—Como conozco a todos y todos saben que soy de Bilbao son muchos los que aquí, en el mercado, me preguntan: «Madre». ¿Qué le ha parecido el Atlético? Y yo tengo que contestar. Ya casi entiendo, sin intentar, de fútbol.

Casi nada nos quiso decir la Madre Rosario Urcelay. O mejor dicho, nos lo dijo todo en pocas palabras:

—Lo que yo hago no tiene mérito alguno. El valor está en lo que realizan muchos a mi alrededor. A fin de cuentas yo soy una monja y tengo la obligación de trabajar por los demás. Para ese me hice religiosa.

Tuvimos que preguntar a cuántos la conocían, que eran todos.

La Madre Rosario Urcelay lleva 20 años pasando sus mañanas en los tres grandes mercados de Madrid: el del Pescado, el de Legazpi de las frutas y verduras, y en el Matadero.

Detrás de ella hay sesenta chicas que tienen necesidad. Y ella lo comprende. Por eso está aquí. Todas las mañanas. Recogiendo cuanto puede. Detrás de ella hay muchos que le necesitan. Y por eso pide para ellos.

—Nunca se la ha visto de mal humor, nos dice Carmelo Remos, hombre del mercado del Pescado. «Ella sí que merece que la saquen en los periódicos a ver si la gente aprende de una vez. Vale más que nadie. Y siempre está con la sonrisa en los labios. Hace feliz a cuantos la rodean. Esto es la religión, y no otras cosas».

(—) (—)  
 Hubimos de dar vueltas y más vueltas. La Madre Rosario

nada quería hablar. Pero muy cerca de ella estaba su equipo de colaboradores. Gente sorprendente por su renuncia, por todo lo que hacen.

Adoración Méndez, por ejemplo, es un caso aparte. Su marido tiene un negocio de transportes y carbonería. Ella conduce una furgoneta con un letrero que ya lo dice todo: «Se hacen portes gratis para los pobres». Y otro más —un poco más largo, pero que merece la pena transcribirlo aquí: «La Divina Providencia le aconseja: Haz bien y no mires a quién. Algún día puede usted necesitarlo».

—Que sepan todos los que necesitan algo que en la calle Andrés Mellado, 16 tienen sus puertas abiertas. Nosotros tenemos un negocio. Como nos da lo suficiente para vivir, hemos pensado, mi marido y yo, que debemos dedicar algo a los que nos necesitan. Queremos que muchos más, que pueden, hagan lo que nosotros. Así habrá menos necesidades.

Adoración Méndez es asturiana de Salas, y tiene un corazón universal. Lo mismo que su marido.

—Por la Madre Rosario no me pregunten, empezaría a hablar y no acabaría nunca. Lo que pasa es que estas cosas vale más

me publicarlas mucho porque somos todos muy malos y se puede pensar que queremos salir en los periódicos. Ella es una fuera de serie. No hay más que decir. Yo le pondría la medalla al trabajo. Al trabajo por los demás, que es lo más grande.

Ella acaba de llegar de los Albergues San Martín de Potes — que lleva el Padre Manzanque. Allí fué con una carga de fruta y carne.

—Cualquier pobre o Institución benéfica que necesite un transporte, allí estoy yo.

(—) (—)  
 La Madre Rosario Urcelay comenzó su labor en 1950. En Reyes. Pensó un día que debía salir a los comercios para que las chicas de la Institución tuviesen, como las demás del mundo, unos regalos.

—En mi siempre estubo el afán por las necesidades de los otros. Afán por remediarlas. Y no digamos nada ya después de la «Populorum Progressio». Esa encíclica pone la carne de gallina y no deja dormir. No sé cómo hay tanta gente tranquila y feliz. Yo soy feliz. Pero porque luto y me agoto. Y porque lo hago por motivos no humanos.

De vez en cuando nos decía alguna cosa la Madre Rosario, la monja, como la conocen to-

dos. Pero lo hacía cuando veía que nosotros preguntábamos a quienes la conocían. Entonces ella, más que hace declaraciones, lo que hacía era precisar lo que de ella se decía. O en otras palabras lo que intentaba era rebajar la cosa, quitarse importancia.

(—) (—)  
 —No puede ver cosas tiradas o desaprovechadas habiendo otros que las necesitan. Es algo que la hace sufrir. Con un grupo de mujeres así, se arreglaría el mundo.

El que ahora nos habla es Julián. Vive en Villalba. Trae a la Madre casi todos los días al mercado.

—Salvo cuanto se distrae un poco, y entonces tiene que arreglárselas por sí sola porque yo tengo un horario. En el camino nos canta salmos modernos. Lo hace muy bien. Es una santa... y por eso siempre está alegre.

La Madre Rosario lleva unas botas de aguas del número cuarenta y ocho.

—Facilitan mucho el trabajo. Son muy prácticas.

La entrevista hubo de ser hecha en veces, en frases. La madre Rosario no odia detenerse. Sabía que detrás de ella había muchos que esperaban. Muchas cosas: calor y consuelo. Y pan. Sustento.



ja del pescado. En otro, la monja de las verduras. Etc...

Es amiga de todos cuantos la conocen. Todos están a su disposición. Lo cual es estar a disposición de cuantos en la sociedad necesitan algo.

La Madre Rosario Urcelay es punto y aparte. Es una institución ella sola.

Y sin embargo no le da importancia.

MAURO BAUTISTA  
 Fotos: LOPEZ CONTRERAS

# La Virgen de la Esperanza, en triunfo por las calles de Lérida

## El Rosario de Antorchas, acto de extraordinaria belleza

LERIDA, 1. — (Por teléfono, de nuestro enviado especial, Manuel de las Rivas).

Más de cien y aún más de doscientos logroñeses presenciaron ayer por la tarde el paseo triunfal de la Patrona de nuestra ciudad, Nuestra Señora de la Esperanza, por las calles leridanas. Junto a Ella, Nuestra Señora de la Academia, Patrona de Lérida, presidiendo las primeras autoridades de ambas provincias, al frente de los respectivos obispos. Por parte logroñesa iban además la Reina de las Fiestas de la Vendimia, los Coros y Danzas de la Sección Femenina, la banda de música de la Academia Provincial y la Cofradía de Nuestra Señora de la Esperanza.

No vamos a detallar punto por punto todos los actos, pero si queremos al menos reflejar en nuestra crónica un par de aspectos que nos han llenado de alegría y de envidia. De alegría por el afecto demostrado a nuestra Patrona por toda la ciudad catalana, que se voló materialmente en la calle y aplaudió con calor la ofrenda de nuestro alcalde, la belleza de nuestra Reina de las Fiestas y las palabras, breves, pero profundas, del señor obispo, que supo cantar las glorias de las dos advocaciones marianas, cuyos apellidos se enlazaban en un mismo abrazo. Envidia por la maravillosa ciudadela leridana, los jardines —quién los quisiera en Logroño— que la rodean, los restos del recinto amurallado, perfectamente conservados, y sobre todo, el claustro de la antigua Seo (lugar donde se clausuró el Rosario de Antorchas), que está en trance de restauración. Actualmente, pero que puede compararse sin desdoro con el de Santa María la Real de Nájera, por el estilo y los detalles de las arcadas,



Ayer por la mañana salieron de Logroño dos autobuses con personas de nuestra ciudad, que llevarán a la capital leridana la alegría y el sentir de la Rioja cuando allí se celebren las fiestas del Patronato Mariano, en el que este año ha sido elegida como "Presidenta" la Virgen de la Esperanza de Logroño. En los autobuses viajaban los Coros y Danzas de Sección Femenina, la Reina de las Fiestas de la Vendimia y numerosas personas, que no han querido perderse esta oportunidad de visitar Lérida. — (Foto Herce).

de estilo gótico florido. Eso sin contar con la torre, extraordinaria torre octagonal, iluminada en el anochecer con un gusto exquisito, lo mismo que el resto del recinto.

No hemos tenido tiempo suficiente para enterarnos de la Lérida diurna. Sólo para viajar apretadamente por tierras aragonesas y catalanas, entre iglesias de torres mudéjares, vegas veraces como las del Ebro y el Segre, y para contemplar y participar en el Rosario de las An-

torchas, que anualmente organiza la Academia Mariana, unida al Instituto de Estudios Ilerdenses, de cuyo edificio partió precisamente la procesión.

### NOTICARIO INTERNACIONAL

**REUNION DE LOS "CUATRO GRANDES"**  
NUEVA YORK, 1. (Efe).—Hacia finales del mes, los "cuatro grandes"—Estados Unidos, Unión Soviética, Inglaterra y Francia—iniciarán conversaciones sobre Oriente Medio, han anunciado hoy funcionarios norteamericanos.

**MAO TSE TUNG PARECE GOZAR DE BUENA SALUD**  
MOSCU, 1. (Efe-Reuter).—Fuentes diplomáticas británicas han informado desde Pekín que el dirigente comunista chino Mao Tse Tung parece gozar de buena salud. Durante las celebraciones con ocasión de la fiesta nacional china, saludó al Cuerpo diplomático y asistió normalmente a los desfiles conmemorativos de la ciudad fiesta. Su aspecto, según dichas fuentes, parecía saludable.

**DIPLOMATICO RUSO INTENTA SUICIDARSE**  
BEIRUT, 1. (Efe-Reuter).—El diplomático ruso Alexander Khomiakov ha intentado por dos veces suicidarse después de ser detenido anoche por la Policía

militar libanesa, según fuentes dignas de crédito.

Según las citadas fuentes, no se produjo atentado alguno contra dichos ciudadanos soviéticos, como se había dicho en un principio, sino que Khomiakov, junto con el otro ruso empleado en la Embajada de su país, Vladimir Vasilev, había intentado persuadir a un piloto expulsado de las fuerzas aéreas para que robase un reactor tipo "Mirage", produciéndose entonces la lucha, cuyo origen y causas aún no han quedado aclarados.

**ASILO POLITICO**  
CANBERRA (Australia), 1. (Efe-Reuter).—El cónsul general checoslovaco en Sydney, Karel Franc, su esposa y tres hi-

jos, han recibido asilo político en Australia, según anunció hoy el Departamento de Asuntos Exteriores australiano.

**CATOLICOS AL HOSPITAL**  
BELFAST (Irlanda del Norte), 1. (Efe).—Los cuatro miembros de una familia católica, habitante en el área católica de la ciudad, han tenido que ser trasladados al hospital después de saltar a la calle desde una altura de seis metros al resultar incendiada su casa por una bomba de petróleo arrojada por elementos protestantes.

**NUEVA EXPLOSION ATOMICA RUSA**  
WASHINGTON, 1. (Efe).—La Unión Soviética ha realizado hoy una nueva explosión atómica subterránea de una potencia que podría variar desde los 20 hasta los 200 kilotones, informó la Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos.

**ENTREVISTA DE LOS MINISTROS ESPAÑOL Y PERUANO**  
WASHINGTON, 1. (Efe).—El ministro español de Hacienda, don Juan José Espinosa San Martín, se entrevistó hoy con su colega de Economía y Finanzas del Perú, don Francisco Morales Bermúdez.

Los dos ministros discutieron asuntos de su competencia de interés para los dos países.

**LIBANO PIDE OFICIALMENTE NEGOCIACIONES CON C. E. E.**  
BRUSELAS, 1. (Efe).—El Líbano ha pedido hoy oficialmente al Mercado Común Europeo la apertura de negociaciones para la conclusión de un acuerdo preferencial, del tipo del que se está negociando con España.

**KIESINGER INTERCEPTA LAS NEGOCIACIONES DE SCHEEL**  
BONN, 1. (Efe).—Kut George Kiesinger, canciller federal y jefe de la Unión Cristiana Democrática, no cede en su intención de ganarse la voluntad del partido liberal, que ha perdido 19 de 49 diputados el domingo. A fin de poder formar una coalición liberal democristiana, el canciller continúa haciendo ofrecimientos a Walter Scheel y opina que los liberales debían reflexionar antes de unirse a los socialistas.

por lo que toca a los temas relacionados con la Virgen de la Esperanza, han correspondido a don Máximo González del Valle, Palentino, flor natural y premo del alcalde de Logroño, por su poesía sobre la Virgen de la Esperanza y la ciudad de Logroño. El premio patrocinado por la Diputación sobre la Virgen de la Esperanza, Patrona de los labradores, se ha concedido a don Rafael Núñez Rosáenz, que recientemente obtuvo también uno de los galardones en el certamen de Exaltación de Valores Ricjanos. En este premio se ha adjudicado una mención a don Jacobo Meléndez por un poema titulado "Ave María la Briga a la Virgen de la Esperanza". Don Antonio Larrea, jarrero, de sobra conocido entre nosotros, recibe, asimismo, un premio por su trabajo en prosa sobre tema Mariano libre. A todos nuestra enhorabuena. Por cierto, que el premio para un trabajo de investigación sobre el origen e historia de la advocación de la Esperanza, ha sido declarado desierto.

Y hasta mañana.

### SUCESOS

## Cinco muertos en Madrid al colisionar un microbús y un camión

MADRID, 1. (Cifra).—Cinco muertos y nueve heridos de diverso pronóstico es el resultado de un accidente de tráfico registrado hoy a la altura del kilómetro 5 de la carretera de Madrid a La Coruña, a la salida del pueblo de Guada-

rama. En el punto citado entraron en colisión el microbús matrícula AV-5443, que guiaba Ernesto Rodríguez Carrero, y en el que viajaban once personas, y el camión conducido por Francisco Sáez Pérez, al que acompa-

ñaba como ayudante su hermano Joaquín. El microbús quedó prácticamente destruido a consecuencia de la colisión y cinco de los ocupantes resultaron muertos. Las víctimas fueron Pacífico Rodríguez Carrero, de 45 años; Gregorio Sáez Gutiérrez, de 60; Lira Portero Alonso, de 43; Ernesto Rodríguez Martín, de 13, y Emilio Gutiérrez Berlanga. Los heridos fueron Emilia Sáenz Herranz, de 41 años; Lucía Carrero Hernández, de 33; los hermanos gemelos María Jesús y Jesús María Rodríguez Carrero, de 6 años, y María Antonia Gutiérrez Sáez. También el conductor del microbús, así como los dos ocupantes del camión sufrieron lesiones de importancia.

Los lesionados fueron llevados a diferentes centros sanitarios por vehículos que transitaban por el lugar del accidente y que colaboraron con las fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico, destacamento de Guadarrama y vecinos de la localidad, en el rescate y transporte de los heridos.

Según parece, el accidente se produjo a consecuencia de una avería mecánica en el microbús, que invadió la calzada contraria cuando se dirigía hacia Madrid, y chocó contra el camión que circulaba en dirección hacia Valladolid.

### UN ALEMÁN MUERTO AL HUIR DE LA GUARDIA CIVIL EN TOLEDO

TOLEDO, 1. (Cifra).—Un individuo de nacionalidad alemana resultó muerto al intentar huir cuando la Guardia Civil, en los alrededores de Quintanar de la Orden, dio el alto a un coche en el que viajaba con otros tres individuos y que infundió sospechas a la Benemérita. Posteriormente, los otros tres individuos, uno polaco y dos alemanes, fueron detenidos.

### POLICIA ARMADA SUICIDADO

PAMPLONA, 1. (Cifra).—El guardia de la Policía Armada Andrés Alcalde Berlanda, de 26 años, soltero, perteneciente a la plantilla de Pamplona, ha puesto fin a su vida, disparándose un tiro en la región parietal derecha, en la calle de «Cortes de Navarra».

Fue recogido en estado agónico, siendo trasladado primero a la Casa de Socorro y después al Hospital Militar, en el que dejó de existir. Era natural de Alcalá la Real (Jaén).

Según las versiones que se dan acerca del suceso, el infortunado tomó tan fatal resolución por contrariedades amorosas.

### TELEGRAMAS NACIONALES

#### "MATESA": COBRO DE SALARIOS

MADRID, 1. (Cifra).—Una Comisión laboral, compuesta por trabajadores de las factorías de "Matesa" en Barcelona y Pamplona, se encuentra actualmente en Madrid con el fin de gestionar el cobro de los salarios que, por el pasado mes de septiembre, deben percibir los productores de la empresa. Miembros de la Comisión han declarado a un redactor de "Cifra" que dado que hoy es fiesta oficial y los organismos públicos están cerrados, no han podido tratar el asunto con el juez especial de Delitos Monetarios, si bien se espera que mañana proseguirán sus entrevistas en orden a lograr una solución. Durante el día de hoy, por lo tanto, los miembros de la Comisión laboral celebraron diversas reuniones en las oficinas madrileñas de "Matesa" con el objeto de preparar los documentos correspondientes.

Según se ha sabido hoy, el personal de la factoría de Barcelona se ha reintegrado esta mañana a sus puestos de trabajo con toda normalidad, independientemente de que los Jurados de Empresa han celebrado varias reuniones para estudiar la situación laboral planteada.

De Pamplona, asimismo, ha llegado a la Redacción de "Cifra" una noticia según la cual los obreros de "Manufacturas Arga, S. A.", filial de "Matesa", han cobrado con normalidad sus salarios de septiembre, aunque parece quedar pendiente el capítulo de primas.

#### RECLUIDOS

BARCELONA, 1. (Cifra).—A las once de la noche, los trabajadores de "Matesa", que en número de ochocientos se habían recluido voluntariamente en el recinto de la empresa, ante el desconocimiento de noticias sobre sus salarios de septiembre, siguen encerrados, y hay una absoluta tranquilidad en el recinto del edificio, sito en la calle Homero, 51.

#### FACTORIA TEXTIL EN EL CAMPO DE GIBRALTAR

LA LINEA DE LA CONCEPCION (Cádiz), 1.—A primera hora de la tarde de hoy, precisamente en la fecha fijada por la ONU para la descolonización gibraltareña, ha tenido lugar la inauguración oficiosa de la gran factoría de "Confecciones Gibraltár, S. A.", establecida en el polígono de "Campamento", entre La Línea y San Roque, y que es la primera de las proyectadas que comienza a funcionar en dicho polígono. Con unas instalaciones consideradas no sólo como de las más modernas de España en su género, sino de Europa posiblemente, esta nueva factoría textil absorberá progresivamente un considerable contingente de puestos de trabajo, hasta llegar hacia febrero o marzo del año entrante a un total de 2.600 personas.

#### LOS REYES DEL NEPAL, EN ESPAÑA

MADRID, 1. (Cifra).—Los reyes del Nepal, Mahindra y Ratna, han llegado a primera hora de la tarde al aeropuerto internacional de Madrid-Barajas, procedentes de Roma, en vuelo regular de "Iberia". Permanecerán en España cuatro días y su viaje es de carácter privado, al parecer. Asistirán a una cacería en una finca cerca de Segovia.

#### CONFLICTO EN HUNOSA OVIEDO, 1. (Cifra).

El reglamento de régimen interior de "Hunosa" sigue sin resolverse, al no haber fallado todavía el delegado provincial de Trabajo. En cuanto a los trabajadores, no aceptan el cambio habido en las categorías y programa de traslados. Por ejemplo, se sabe que los administrativos siguen sin hacer trabajos extraordinarios, lo que plantea a la empresa un problema, ya que han de confeccionarse las nóminas para pagar dentro de los diez primeros días de mes.

### Madrid: «Día del Caudillo»

# Solemne Tedéum en la basílica de San Francisco el Grande

## Brillante recepción en el Palacio de Oriente

MADRID, 1. (Cifra).—En el 33 aniversario de la exaltación del Generalísimo Franco a la Jefatura del Estado, se ha celebrado esta mañana, a las once, en la Real Basílica de San Francisco el Grande un Te Deum.

Minutos antes de la hora citada llegó Su Alteza Real el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, que vestía uniforme de general de brigada honorario de Infantería, y fue recibido por el vicepresidente del Gobierno, don Luis Carrero Blanco; presidente del Consejo del Reino y de las Cortes Españolas, don Antonio Iturrendi, y miembros del Gobierno. El Príncipe de España ocupó un lugar destacado en el presbiterio.

Ofició la ceremonia el arzobispo de Madrid-Alcalá, doctor don Casimiro Morcille, asistido de monjes de la Comunidad Franciscana que rige el templo. Al pie del presbiterio se situó el Gobierno en pleno, encabezado por su vicepresidente, presidente del Consejo del Reino y de las Cortes Españolas y, asiente, miembros del men-

cionado Consejo, Mesa de las Cortes y miembros del Consejo Nacional. En estos lugares se hallaban los jefes de Estados Mayores, capitanes generales con mando, consejeros nacionales, procuradores en Cortes, jefes y oficiales de la guarnición de Madrid, Cuerpo diplomático en pleno presidido por su decano, el nuncio de Su Santidad; generales y almirantes; presidentes del Consejo Supremo de Justicia Militar, Tribunal de Cuentas y Economía Nacional, fiscal del Tribunal Supremo, miembros de las Reales Academias, Alto Estado Mayor, magistrados del Tribunal Supremo, consejeros de Estado, del Supremo y Economía Nacional; miembros del Tribunal de Cuentas y del de la Rota, así como representantes de los diversos Ministerios, otros parroquial y regular y otras diversas autoridades y personalidades.

#### RECEPCION EN EL PALACIO DE ORIENTE

MADRID, 1. (Cifra).—A media hora de hoy se celebró en el

Palacio de Oriente la tradicional y brillante recepción con motivo del 33 aniversario de la exaltación del Generalísimo Franco a la Jefatura del Estado, acto que tuvo lugar en Burgos el uno de octubre de 1936.

La recepción se celebró en el Salón del Trono, donde el Caudillo, que vestía uniforme de general de capitán general con la Gran Laureada y banda de la Real y Militar Orden de San Fernando, tenía a su derecha al Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón y Borbón, de uniforme de general de brigada del Ejército de Tierra, sobre el que llevaba las insignias del Toisón de Oro y de la Gran Cruz de Carlos III. A continuación del Príncipe se encontraban el Gobierno, presidente de las Cortes Españolas y del Consejo del Reino y miembros del mismo. A la izquierda del Jefe del Estado se hallaban altas autoridades civiles, militares y eclesiásticas, entre éstas el cardenal primado y arzobispo de Toledo, doctor don Enrique Vicente y Tarancón. Enfrente estaban los representantes del Cuer-

po diplomático acreditado en España, Mesa de las Cortes Españolas y procuradores, y Mesa y Comisión Permanente del Consejo Nacional.

A las doce en punto dio comienzo la recepción ante el Caudillo de nutridas representaciones de todos los organismos oficiales. Tanto a la llegada del Caudillo al Palacio de Oriente como al abandonar para dirigirse a su residencia en el Palacio de El Pardo, le fueron rendidos honores por una unidad del regimiento de su guardia que formó con bandera y banda. Al dar comienzo la recepción, la banda del regimiento de la guardia interpretó el Himno Nacional, y durante todo el transcurso de la recepción interpretó, igualmente, un concierto de música española.

El paso del Jefe del Estado por las calles de Madrid fue acogido por el numeroso público allí congregado con vivas muestras de entusiasmo y afeto. La recepción finalizó a las doce y cuarenta y cinco minutos de la mañana.

### «OPERACION ESPAÑA»

## Telegrama de felicitación a Franco

A BORDO DEL «CABO SAN VICENTE», 1. (Crónica de Javier de Montini, enviado especial de «Efe»). «Españoles de Argentina, Brasil, Chile, Paraguay y Uruguay, participantes en la «Operación España», desean hacer llegar, por su intermedio, a Su Excelencia el Generalísimo Franco, con motivo del 33 aniversario de su exaltación a la Jefatura del Estado, el testimonio de su adhesión y de su reconocimiento por la paz y prosperidad alcanzadas por España bajo su mandato. Este es el texto del telegrama cursado al ministro de Trabajo desde este navío de bandera española que va emocionado, milla a milla en busca de Barcelona. Para 800 españoles que llevan muchos años lejos de la Patria se ha convertido en el barco de la ilusión. Ancho, Dolores Vargas, eta Te-

remoto», se presentó a los alegres sonos de un pasodoble, llevando como chal la bandera de España, la cual colocó ante el capitán, don Alberto Asúa, y la oficialidad de la motonave. Jesús Alvarez leyó emocionado el radiotelegrama y fue la locura. Pronto las lágrimas llenaron los ojos de los ancianos y de los menos ancianos. Estalló una ovación cerrada y en sus gargantas los gritos de «Viva Franco» y «Viva España». Un viejecito, algo enfermo, no pudo contenerse y lloró como un niño. El doctor de a bordo se acercó para alentarle. Una mujer decía: «Nuestra gratitud es inmensa». Realmente se ansia y se teme el abrazo de España. Se teme porque no se sabe si todos los corazones podrán resistir la emoción de volver a la Patria.

Denuncia Pablo VI

Factores que atentan contra la dignidad humana

CIUDAD DEL VATICANO, 1 (Efe).—Las presiones de "profanidad de secularización, de amoralidad", que la sociedad actual ejerce hoy sobre la misma Iglesia, así como la explosión del "erotismo y pornografía, imágenes pornográficas, drogas, exaltación y embrutecimiento de los sentidos", etc., han sido denunciadas fuertemente por el Papa, Pablo VI, durante el discurso pronunciado en la audiencia general concedida a millares de fieles de diversos países.

"Por un lado —ha dicho Pablo VI—, la Iglesia proclama su vocación a la santidad... Pero, por otro, en muchos sectores, trata de asimilarse a las formas y costumbres del mundo laico, se despoja de su hábito diferenciado y sacro, quiere sentirse humana y terrena y tiende a dejarse absorber por la mentalidad del ambiente social y temporal...". Qué debe hacer la Iglesia, se pregunta a continuación el Papa. En esta ambigua situación la respuesta la encontramos en una fórmula antigua y nueva, llena de inmenso significado. Hoy la Iglesia, o sea el pueblo de Dios, o mejor dicho cada fiel dentro de ella, debe repetirse a sí mismo las palabras de San León Magno: "Ten conciencia, cristiano, de tu dignidad".

A propósito de la dignidad, de la persona humana en general de que tanto se habla hoy, Pablo VI ha hecho notar que "estamos actualmente frente a las más insidiosas de las amenazas contra esa dignidad... La del erotismo llevado a extre-

siones desenfrenadas y repugnantes, a las que se da publicidad y propaganda". Después de aducir algunos ejemplos de orden general, Pablo VI terminó exhortando a los fieles a no dejarse "ofuscar" y no "perder la conciencia del pecado", a no "permitir que se adormezca el sentido de la libertad unido al de la responsabilidad propios del cristiano lo mismo que de cualquier hombre".

PREMIO "EMPERATRIZ MENEN"

ADDIS ABEBA, 1 (Reuter).—Su Santidad el Papa, Pablo VI, ha sido ga-

lardonado hoy con el principal premio internacional que concede Etiopia "por su destacada contribución a la paz mundial", según se informa en esta ciudad.

El Jurado concesionario del premio informó que los treinta mil dólares etíopes (unas 900.000 pesetas) con que está dotado el premio "Emperatriz Menen" en homenaje a la felicitada emperatriz de este nombre, serán entregados por el emperador con motivo del treinta y nueve aniversario de su coronación en esta ciudad el próximo dos de noviembre.

RADIO Y TELEVISION

RADIO RIOJA E A J-18 PROGRAMA DE ONDA MEDIA PARA HOY

- 7:55: Sintonía y programa.
7:58: Matinal Cadena SER.
12:00: Radiovariedades.
12:30: Matinal Cadena SER.
1:00: Rutas de España.
2:30: Radio Nacional.
4:00: Canción de amor.
4:35: «Ultimo sol».
5:05: «Marias».
5:30: «El precio del honor».
6:00: Conflictos humanos.
6:35: Música en colores.
6:40: «La historia de las tres hermanas».

- 7:10: «La sombra de las banderas».
7:35: Santo Rosario.
8:00: El show de Mario Clavel.
8:30: Sala de concierto.
9:35: Música de zarzuelas.
10:00: Radio Nacional.
10:30: Notas locales.
10:35: Música en la sobremesa.
11:30: 30 minutos con los famosos.

- 12:00: Buenas noches, Logroño.
1:00: Edición de madrugada.
1:15: Noche de concierto.
2:00: Cierre de la estación.
FRECUCENCIA MODULADA
4:00: Sintonía y apertura.
4:00: Club de adheridos.
5:00: Chick chick.
5:30: Suite flamenco con Pilar López.

- 5:45: Canta Luis Agullé.
6:00: Exitos de zarzuelas.
7:00: Los principales.
10:00: Radio Nacional.
10:30: Alta Fidelidad: «La dama blanca», de Boldieu, y «Goyescas», de Granados.
11:30: Al órgano, Andre Brasseur.
12:00: Cierre de la estación.

TELEVISION

- MATINAL
8:02: Buenos días.
8:30: Telediario.
9:00: Cierre.
SOBREMESA
1:32: Panorama de actualidad con temas musicales.
2:30: Musical de sobremesa
3:00: Telediario.
3:30: El tiempo.
3:40: Bonanza.
Robo con el «Dixie».
Unos bandidos intentan

utilizar el nuevo barco de los Cartwright para pasar el dinero que han robado a una diligencia. El jefe cree contar con la ayuda de Candy.

4:40: Nivel de vida.
«Conquista diaria».
«Nullidad de matrimonio (II).

5:05: España al día.
5:20: Despedida y cierre.
INFANTIL
7:02: Aguilas del espacio.
7:30: Música-3.

TARDE
8:00: Avance de Telediario.
8:03: Teclclub.
Ventana abierta.
«Escuela de padres».
El programa es una mezcla de ironía y humor ágilmente llevado por estos escritores en donde a través del maestro de un pueblo cualquiera de España y el sacerdote de ese mismo pueblo, van narrando una serie de historias en las cuales se encierra una enseñanza en que no sólo a los hijos es a quien hay que educar sino también a los padres en su comportamiento hacia los hijos. Ello da lugar a que sus hijos, no haciendo una serie de cosas que en estos tiempos actuales no nos damos cuenta y decimos y hacemos delante de ellos

8:30: Misterios al descubierto.
NOCHE
9:00: Novela. (Cap. IV).
9:30: Telediario.
9:50: El tiempo.
10:00: Hilo directo.
10:10: Ladrón sin destino. «38-23-36».
Concurso de belleza. Han llegado los representantes de casi todos los países del mundo. En una visita que hacen al Pentágono, desaparece un importante documento.

11:00: Pequeño estudio. «El sombrero».
Intérpretes: María José Alfonso, Amalia de Isaura, Germán Cobos, Maruja Isbert, Josefina Serratos y Juanito Martínez.

11:35: Hora del mundo. «Finlandia».
0:05: Telediario.
0:15: Despedida y cierre.

COTIZACIONES DEL DIA 1

Table with columns for location (MADRID), item name, and price. Includes items like Banco Santander, Campes, Tabacalera, etc.

Table with columns for location (MADRID), item name, and price. Includes items like Dow Unquinesa, Aragonesas, Petróleos, etc.

Table with columns for location (BARCELONA), item name, and price. Includes items like Campes, Telefónica, Exterior España, etc.

«La Estellesa», S. A. de Automóviles HORARIOS DE INVIERNO

Table showing bus routes and schedules for «La Estellesa» S.A. with columns for route, departure, and return times.

JEFES DE EQUIPO sabiendo interpretar planos SOLDADORES y MONTADORES de estructuras metálicas. Se necesitan en: OMES-MARZOLA, S. A. Oficina de Colocación. Referencia número 15.792.

ANUNCIOS OFICIALES

Grupo Sindical Provincial Remolachero de la Rioja

XVI ASAMBLEA PROVINCIAL REMOLACHERA

De conformidad con lo dispuesto en el Reglamento vigente del Grupo Sindical Provincial Remolachero de la Rioja, ha sido acordada la celebración de la Junta general ordinaria, en el salón de actos de la Casa Sindical (Avda. Pío XII, s-n), el día 7 de octubre, a las 10:30 horas en primera convocatoria y 11 horas en segunda, si a ello hubiere lugar:

9.—Ruegos y preguntas. A tal fin, y de acuerdo con cuanto se hacía saber en oficio-circular número 21-69, de 15 de septiembre, tanto el anteproyecto del presupuesto del ejercicio económico 1969-70, como las cuentas generales correspondientes al ejercicio 1968-69, se encuentran expuestas al público en nuestro domicilio social, Casa Sindical, planta quinta.

Logroño, 20 de septiembre de 1969. El Presidente Félix Gómez-Escobedo

ANUNCIO

El "Boletín Oficial del Estado" número 229, de 24 de septiembre corriente, publica anuncio de este Ayuntamiento, convocando subasta para las obras de pavimentación de los andenes interiores del Paseo del Generalísimo. Tipo de licitación, 392.425'14 ptas. Fianza provisional, 12.000 ptas. Definitiva, el 6 por 100 del importe de la adjudicación. Fin plazo presentación documentación, el 16 de octubre próximo. Subasta, el día 20 del mismo mes.

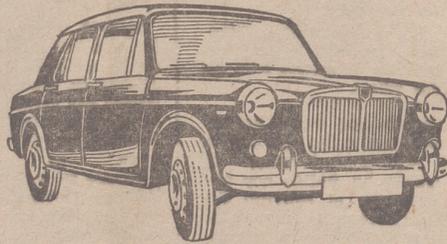
La documentación se encuentra a disposición de los interesados en la Secretaría Municipal, durante las horas hábiles de Oficina. Calahorra, 30 de septiembre de 1969. El Alcalde ejerciente

MORRIS - MG - MINI

1.300 cc.

1.300 cc

1.000 y 1.275 cc.



TRAVELLER (FURGONETA FAMILIAR) 1.300 cc.

BAJO CONTROL y CALIDAD BRITISH LEYLAND

¿QUIEN ES BRITISH LEYLAND?

El primer fabricante británico de automóviles con su producción de más de un millón de vehículos al año. Es el quinto fabricante mundial y el segundo fuera de los Estados Unidos, teniendo a su cargo la producción, entre otros, los mundialmente famosos JAGUAR, DAIMLER, AUSTIN, MORRIS, MG, LEYLAND, STANDARD TRIUMPH y ROVER.

Concesionario en LOGROÑO y PROVINCIA:

TAVESA

CARRETERA BURGOS, KM. 2.

TELF. 22-06-00

LOGROÑO.

MAS TUBOS

Aumentamos nuestras existencias y mejoramos nuestros servicios para garantizar a Vd. en todo momento la atención de sus necesidades. Confíe en nuestro almacén y benefíciense de nuestras condiciones especiales.

Gracias.

MARRODAN Y REZOLA, S. A.

Almacenes: AVDA. DE PEREZ GALDOS

# Ha llegado la hora de las vacunaciones

Ha llegado la hora de las vacunaciones: contra la poliomielitis o parálisis espinal infantil, contra la difteria, el tétanos, la tosferina. De las cuatro sólo una es obligatoria: la difteria. La otra que también lo es, la viruela, no hace falta recordarla, ni se organizan campañas contra ella. Todo el mundo sabe que hay que vacunarse y los padres vacunan a sus hijos sin que se hagan campañas, sabiendo, además, que no se dan casos de viruela en España desde hace años.

Nada de esto sucede con las cuatro enfermedades infecto-contagiosas anteriormente citadas. Gracias a las campañas que, insistentemente organiza la Dirección General de Sanidad, las víctimas de estas dolencias van disminuyendo. Pero, aún no se puede decir: ¡No hay polio! ¡No hay difteria! ¡No hay tosferina! ¡No hay tétanos!

En suma: no se puede cantar victoria. Y si no se puede cantar victoria y ningún padre está todavía completamente seguro que su hijo, el pequeño de su casa, está totalmente libre de tales riesgos. ¿Cómo es posible que existan aún padres que no vacunan a sus hijos cuando llega el momento, como ahora?

Después de leer, de vez en cuando, noticias sensacionales en los periódicos por las que la población se entera de que en tal o cual provincia, se han dado casos de parálisis en los niños, pudiera esperarse de todo padre o madre españoles precavidos aprovecharían la oportunidad de proteger a sus hijos. ¿Por qué

no lo hacen? Generalmente es por ignorancia. No por ignorancia de lo que es la salud y la higiene. No por desconocimiento de las ventajas de la vacunación, no por desprecupación temeraria. Sino pura y simplemente por no saber a dónde dirigirse. Por desconocer a dónde y cuándo tienen que llevar a sus hijos a vacunarlos.

Buena prueba de que este es un factor importantísimo es el hecho de que una gran proporción de casos de poliomielitis se han dado en los últimos meses en hijos de inmigrantes. En los niños españoles que se trasladan de una provincia a otra. En su pueblo conocían al médico, sabían dónde estaba el centro sanitario. En

su nuevo asentamiento inicialmente la desorientación es absoluta.

El padre está preocupado con su nuevo trabajo. La madre con su nuevo hogar. El traslado, el cambio de colegio, las costumbres diferentes. Todo extraño, todo choca, todo causa confusión y desconcierto.

En cada campaña se perfeccionan las normas de actuación. Se conocen las listas de los niños comprendidos en la campaña (más de tres meses y menos de tres años que con anterioridad no hallan recibido la vacunación completa), se han constituido los puestos de vacunación en suficiente número y estratégicamente situados, se han marcado los itinerarios, se ha acepta-

do toda clase de colaboraciones. Todo está previsto, con las correcciones oportunas.

Este año, por ejemplo, se insiste en que es muy importante que los puestos de vacunación (por supuesto, gratuita) no falten sobre todo en las barricadas más humildes y en las habitadas por inmigrantes de otras provincias.

No siempre es la ignorancia, el desconocimiento del sitio a donde acudir, la causa de algún brote poliomielítico. También pueden intervenir otros factores (siempre, naturalmente obstaculizando la vacunación completa del niño). Puede ocurrir que el niño, que en la campaña anterior ya había cumplido los tres meses

no se vacunó a su hora porque existía alguna contraindicación.

Contraindicaciones de la vacuna triple son: procesos febriles, estados alérgicos (asma, eczema, piodermitis generalizada) lesiones cerebrales o convulsiones, epilepsia, tratamiento con corticosteroides. Contra la poliomielitis no existen contraindicaciones, pero en caso de duda consulten al médico.

Ahora bien, la prudencia obliga a dos actitudes: Primera, si al aplicarle al niño la primera dosis aparecen alteraciones de acuerdo con su pediatra, que decidirá, no se le deberá administrar la segunda dosis; segunda, lógicamente si el niño mejora y se cura de la

dolencia que impidió la vacunación a su hora, durante la campaña previa consulta con el pediatra y si éste está conforme y recomendaría no esperar a la próxima campaña de vacunación, porque en seis meses o en un año pueden ocurrir muchas cosas. Es decir, si ha desaparecido la contraindicación, mi consejo es vacunar al niño.

Todo el año existe un servicio en las Jefaturas Provinciales y Centros Sanitarios rurales de higiene. En los pueblos donde no existen el médico puede pedir gratuitamente las dosis a las Jefaturas de su provincia.

En fin, saber a donde hay que acudir; si es importante el trabajo no lo es menos la salud del niño y no dejar para mañana lo que se puede hacer hoy sin riesgo y con ventaja.

Dr. Octavio APARICIO



## EL SEÑOR DON JOSE CASTILLO PAVIA

Guardia Municipal

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 57 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Su resignada esposa, doña Elvira Serrano; hijos, doña Maribel, don José Luis, don Isaac Angel y doña María Elvira; madre, doña María Pavía (viuda de don Isaac Castillo); hijos políticos, don Alfredo del Río (industrial de Talleres Nial), doña Angelines Ruiz y doña Ana María Bretón; hermanos don Isaac, don Julio y doña Milagros; hermanos políticos, doña Basilisa Isaac (viuda de Castillo), doña Sofía Viguera, doña Paula Millán, don Restituto Medrano y doña Paca S. de Torti (ausente); nietos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los actos que a continuación se detallan, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 2 de octubre de 1969.

IGLESIA PARROQUIAL. — Santa María de la Redonda.

FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, JUEVES, a las CINCO.

CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación.

CASA MORTUORIA. — Duquesa de la Victoria, 32.

# ¡AHORRE DINERO!

## COMPRANDO MUEBLES A PRECIOS DE FABRICA

- Dormitorios modernos, todos tamaños
- Perfecto acabado en poliester
- Diversos colores
- Librerías mueble-bar
- Tresillos

¡VISITENOS Y SE CONVENCERA!

PROXIMA APERTURA

Exposición en Logroño: Edificio EITON, Planta segunda

CARRETERA ZARAGOZA, KM. 2 (JUNTO A MESON LA PEPA)

La próxima jornada de Liga, a juicio

## El Barcelona-Atlético de Bilbao, encuentro cumbre

Gijón-Córdoba y Bétis-Málaga destacan en Segunda  
En Barbastro, el Logroñés, a puntuar y el Calahorra-debe ganar en La Planilla al Monzón

El más interesante a nuestro juicio de la próxima jornada en Primera es el Barcelona - Atlético de Bilbao, ambos con categoría supuesta para inquietar al Real Madrid, supuesta porque ni uno ni otro han dado hasta ahora muestras de gran potencia. Por estar más obligado el conjunto azulgrana, por jugar ante los suyos, hay que inclinarse por su triunfo.

El Ceita, que tiene que empezar a ganar en Baladros para no desinflarse y desinflar a su "hinchada", tiene que emplearse a fondo frente a un Atlético de Madrid, que, por ahora, no es tan fiero como lo pintaban. El coraje gallego es posible consiga la victoria.

El Pontevedra ya sabe lo que es empatar en Elche. Y si el equipo ilicitano no ha tomado «bálsamo de Fierabras» para su acusada debilidad, los crojillos de las Rías Bajas pueden darle otro disgusto.

Fuerte, fuerte, está el Sabadell y encienque, encienque, el Granada. Así, no tendría nada de anormal que los catalanes arrastraran al menos un punto en Los Cármenes.

Suponiendo que al Las Palmas se le haya pasado el susto tremendo que la dio el Madrid y recuerde sólo sus victorias sobre el Elche y el Atlético de Madrid, vencerá en el terreno insular al Valencia, que parece tener mucho polvo en el carburador.

Del Madrid, todo el mundo dice que echando la siesta tiene ganados los dos puntos próximos. Me parece una exageración, pues el Coruña es buena luchador y en el Bernabeu se creece. Si ganarán los «merengues», pero sudando lo suyo.

En todos sus encuentros en Primera, el Mallorca viene demostrando no ser, ni muchos menos, «pan comido». Así que, en casa, debe dar cuenta de un Sevilla, aunque los andaluces sean claramente superiores en el aspecto técnico.

Y, por último, nos encontramos con un Zaragoza-Real Sociedad, que parecen tener fuerzas equilibradas, aunque más «cucos» y más compenetrados los donostiaras. Un empate, mi apuesta.

### SEGUNDA DIVISION

Es lo más seguro que el Gijón continúe al mando, dada la potencia que viene demostrando y teniendo en cuenta que su visitante, el Córdoba, pese a conservar solera de Primera, en la práctica está algo aduletrada.

El segundón, el Onteniente, si vuelca toda la gran moral que cosechó en el terreno del Rayo Vallecano, tiene que superar a un Orense, que aún extraña el ascenso de categoría, máxime si el partido se juega bajo el cielo levantino.

El otro ex-tercerón, el Bilbao Atlético, recibe al Dicotano, que en la tabla está bastante mejor situado. Lógico es se imponga por influencia del medio ambiente a la técnica del adversario.

La moneda de canto para el Bétis-Málaga, por las combatidas razones de rivalidad regional, etc.

El Español, tercerón, si sale de su marasmo, si ha

tomado píldoras para no marearse en sus desplazamientos, debe volver a Sarriá con el trofeo de dos puntos conquistados en la parcela del Calvo Sotelo; debe y puede, ya que tiene equipo sobrado para ello.

Victorias no muy abultadas en los Castellón-Burgos, Ferrol-Murcia (éstos cojean por igual, por lo que influirá el factor campo) y Valladolid-Osasuna.

Y el Rayo Vallecano puede conseguir algo bueno en la cancha del San Andrés, como el Oviedo en Salamanca.

### TERCERA DIVISION

Nuestro Logroñés se va a Barbastro. Dejando aparte la pasión, hay que reconocer que los magníficos blanquirrojos que prepara Gallarraga son superiores, en

fuerza y técnica, a los muchachos que tendrán enfrente y que, además, fuera de Las Gaunas pelean a tope, superando la desventaja que siempre supone actuar en campo ajeno. Así que podemos decir en opinión de «puro técnico» que la victoria tendrá color riojano.

Espera el Calahorra al Monzón; lo espera con unas ganas tan tremendas de vengarse de la derrota en Eibar, que su triunfo se augura claro, rotundo.

Partido de rivalidad regional y dos equipos no débiles: el Sanse-Eibar suena a igualdad.

El Aragón, pero dando todo lo que tiene en juego y en ganas, puede rascar un punto en Telosa; mas cosa difícil, pues los guipuzcoanos ya le van cogiendo el

tino a la categoría a la que han ascendido.

El Teruel... el Teruel... iba a decir —pese al nombre— que asimismo puede puntuar en su salida, pero está tan pobre, tan pobre. Y, además, el Binéfar no es tan raquítico como se presumía. Así que...

Claros pronósticos caseros para los Huesca-Iruña y Numanca-Utebo y un poco dudoso para el Motrico-Oberena.

Y, por último, el encuentro más interesante de la jornada en nuestro grupo, el Chantrea-Calvo Sotelo, un par de fortachones, para un resultado difícil al pronóstico. El factor campo será el que diga la palabra más gorda.

### DEL CAMPO

### PELOTA

## Próximo comienzo del «Memorial Adarra» de pala corta

En breve va a dar comienzo el torneo de pala corta denominado «Memorial Adarra», en una edición más de las celebradas y que es instituido en recuerdo del gran deportista, excelente palista, don Javier Adarra, padre del actual presidente de la Federación Riojana de Pelota.

Ocho parejas hay inscritas, entre las cuales se disputarán los bonitos trofeos, consistentes en una pala de madera, a tamaño natural, con una placa de plata alusiva al galardón.

Las ocho parejas inscritas son Martorell-Gómez, Martínez hermanos, Quemada-Sacristán, Lapeña - Pitin, Ortiz-Garrido, Esparza hermanos, Tomás-Esteban y Herrero-Martínez.

### CON BREVEDAD

La Federación Navarra inaugura su temporada el próximo domingo.

Los pelotaris riojanos ya andan interesados en el comienzo de la temporada invernal. Días pasados nos preguntaban sobre el periodo de inscripción.

Mañana se enfrentan en Tolosa Retegui y Andueza III ante Berasaluce IV y Sorca.

La final del torneo de pala de Cantabria, tantas veces aplazada, se espera pueda celebrarse el domingo día 5.

AYER, EN VERGARA Tapia II y Nalda II, 13; Vergara y Aldazabal, 22.

Pascual y Echave XI, 22; Madrid y Barandiarán 9.

PARTIDO DE EXCEPCION Un partido de carácter excepcional se ha jugado en un frontón de una finca particular de un contratista de obras vitoriano, sito en las cercanías de Albelda, el pasado lunes.

Con carácter privado fue-

ron a inaugurar el frontón Retegui y Gallastegui para enfrentarse a Lajos y Acarrregui, partido jugado ante unos pocos invitados que se divertieron de largo, y como estaba concertado a 22 tantos y se igualó a 21, hubo prórroga hasta 30, terminando vencedores Retegui y Gallastegui por 30-27.

Juzguen ustedes la valía

de la pareja vencedora si al fornido zaguero de Eibar le quitan la mitad de sus años.

Entre los asistentes se encontraba Fuskas, quien también quiso demostrar sus aptitudes en el nuevo frontón, uno más entre los muchos que por allí se han construido, de la colonia veraniega de Albelda.

EDUARDO

## Inglés Francés Taquigrafía

Ponemos a su disposición:  
La enseñanza de idiomas con los métodos más modernos y eficaces.  
Experiencia y entusiasmo.  
Un ambiente agradable.

Garantizamos:  
Aprendizaje en un tiempo récord.  
Grupos reducidos — Clases a domicilio  
Iniciación de las clases, 6 de octubre.  
Reserve hoy mismo su hora

República Argentina, 34, 2.º — Telf. 22-09-98

## Papelera del Ebro, S. A.

CARRETERA DE LOGROÑO A PAMPLONA, KM. 5

NECESITA:

## PEONES

EDAD COMPRENDIDA ENTRE 18 Y 25 AÑOS.  
BUENA RETRIBUCION.

Interesados: Dirigirse al domicilio de la empresa.  
Razón: De 9 a las 13 horas.

## Victoria del Mirandés sobre el Oberena, en Anduva, 2-1

Campo Anduva: Floja entrada.

Resultado: Mirandés, 2 (Abechuco e Iribarren); Oberena, 1 (Peque).

ALINEACIONES:  
Oberena: Fraile (2); Peque (1), Amézqueta (2), Iguisuen (1); Ederra (2), Peque (2); Aós (1), Arreiza (1), Amiano (2), César (1), y Apesteigua (1).

A los 57 minutos, Garde (1) sustituyó a Arreiza.

Mirandés: Villasante (2); Gancia (2), Chaurri (2), Cantera (1); Angulo (1), Plaza (2); Pagalday (1), Iribarren (1), Abechuco (1), Pérez Navares (0) y Lafuente (1).

Al comenzar el segundo tiempo salió Molinuevo (0), que sustituyó a Cantera, pasando éste a ocupar el puesto de Pérez Navares. A los 61 minutos Urruchi (0) sustituyó a Angulo.

ARBITRO:

Navajas (1). Muy meticuloso su arbitraje, no pasando de regular su actuación. Cortó el juego en exceso y además no recibió ayuda de los linieres, que tuvieron bastantes despistes. Sin embargo, hubo un gol fantasma en el minuto 17, ya que después de dar la pelota en el larguero botó hacia abajo y continuó el juego, aunque los espectadores que se encontraban detrás del portón navarro aseguraron que el balón entró.

LOS GOLES:

1-0. Minuto cinco. Al ejecutar un saque de esquina Lafuente, Abechuco, con la cabeza, envía a la red por la escuadra derecha de Fraile, que no obstante se lanzó por el balón.

2-0. Minuto cuarenta y ocho. Plaza saca una falta perpendicular al punto de penalty e Iribarren sigue la trayectoria del balón y con la cabeza envía a las mallas.

2-1. Sesenta y un minutos. Corner que lanza Apesteigua y Peque envía a la red, al no acertar a despejar la defensa mirandesa.

DEMASIADAS PRECAUCIONES

Antes de dar comienzo a nuestro habitual juicio crítico del encuentro, hemos de señalar que por la mañana, a las 12, y en la iglesia parroquial de Santa María, tuvo lugar una misa a la que asistieron la directiva en pleno, jugadores, ex presidentes, autoridades locales y aficionados en general. A continuación, en el Bar Escudero, y como ya es tradicional, se sirvió un vino español.

Tarde veraniega y Anguva presenta una regular entrada. El Oberena, colista del grupo, ha estado a punto de dar al traste con la imbatibilidad del Mirandés, o al menos arañarle un positivo tan necesario en estos comienzos de la competición. Si esto no ha ocurrido ha sido por dos razones: dos extraordinarias intervenciones de Villasante y la nulidad resolutive de sus artileros, que han desperdiciado no pocas ocasiones.

Venimos advirtiendo en los tres encuentros disputados que Mariete —y respetamos su criterio— quiere

implantar una táctica nueva prescindiendo de un hombre punta; Pérez Navares. Le coloca en el centro del terreno para dar una mayor garantía de contención, pero dadas las características del interior mirandés, su labor deja mucho que desear. Esta circunstancia nos deja en un mar de dudas: ¿Puede o no quiere Pérez Navares adaptarse a esta forma de juego impuesta por Mariete...? Queda de momento, y como respuesta un tanto confusa, su sustitución en la segunda parte.

El partido no estuvo a la altura de la expectativa despertada, porque el Mirandés, con un juego francamente desconcertante, ha estado a punto de sucumbir en su terreno. Bien es verdad que en el primer tiempo la suerte no le acompañó en el disparo a puerta, pero no es menos cierto que si los pamploñecos acertaran tan sólo en un cuarenta por ciento en el tiro a puerta en todas sus incursiones hacia el portón de Villasante, a estas horas nuestro equipo no ostentaría el primer lugar de la clasificación.

Comenzó el primer tiempo con unos minutos muy prometedoros por parte mirandesa, con juego rápido e incisivo, que obligaban a los fosteros a emplearse a fondo. Así, a los cinco minutos se habría el marcador, pero poco a poco el Mirandés iría cediendo terreno y pasar de dominador a dominado. Y de las mismas características resultó el segundo periodo, buenos comienzos locales para venirse abajo a medida que la manecilla del reloj iba avanzando.

Puede decirse que el Oberena dominó más e incluso que jugó mejor que el Mirandés, pero goles son los que cuentan y en esto el equipo de casa fue más resolutivo. Hubo, por otra parte, muchas precauciones defensivas en el bando «ferroviario», por lo que fue más fácil el dominio navarro. El Oberena se mostró como un equipo luchador y de buen juego, pero inocente. El Mirandés realizó un pobre encuentro, muy desconocido de él de días anteriores. A su bajo rendimiento también puede ser achacado que Abechuco se lesionó comenzada la segunda parte y Plaza no terminó el encuentro en las debidas condiciones. Por otra parte, el «ánimo» que les inculcó el público con sus absurdas palmas de tango hicieron que el marcador hiciera un partido pobre, demasiadas precaucio-

nes en los mirandeses y un Oberena combativo, pero inocentón.

Diez saques de esquina lanzó el Mirandés por tres el Oberena.

A destacar que a los 10 minutos Villasante realizó una gran parada a tiro de Amiano a bocajarro, y este mismo jugador, en el minuto cuarenta y seis, probó fortuna de igual forma y el portero mirandés volvió a lucirse con no menos espectacularidad que en la primera ocasión.

Abechuco estuvo retirado del terreno de juego siete minutos por lesión en una mano, para volver, pero como figura decorativa. A los 33 minutos de la primera parte, el portero pamploñeco resultó lesionado, pero reapareció seguidamente.

### PENA FILATELICA MIRANDESA

Por medio de la Prensa, nos complacemos nuevamente esta Junta directiva ponernos en contacto con nuestros asociados para participarles que, como en años anteriores, el próximo domingo, día 5 del corriente, y consecutivos, de 12 a 11, se reemprenderán las habituales reuniones en el local social para el intercambio de sellos, monedas e impresiones sobre los fines propios de esta Asociación.

También se distribuirán por el señor Arribas los sellos recibidos últimamente, por lo que se ruega a los asociados los retiren a la mayor brevedad.

Ponemos en conocimiento de los asociados que ha sido adquirido ya el catálogo «Yvert», el cual está a disposición de cuantos socios quieran consultarlo, del año 1969-70.

JULIO BAÑUELOS

## NOGAT

Ráctida de acción rápida QUE NUNCA FALLA



Con matarratas NOGAT, en polvo, grano y pasta fosforada, exterminará rápidamente y sin molestias, toda clase de ratas, ratones y topos. Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas.

Si manda este recorte a Laboratorio SOKATARGO, Ter, 16, Barcelona-13, recibirá un interesante folleto.

## La Diputación Foral de Navarra

HA CONVOCADO UNAS OPOSICIONES PARA PROVEER CUATRO PLAZAS DE PERFORISTAS DE EQUIPOS ELECTRONICOS

- Exámenes, en la segunda quincena de noviembre, en Pamplona.
  - Jornada laboral de cinco horas diarias.
  - Ingresos interesantes y demás ventajas de organismo oficial.
  - Cuatro pagas extraordinarias.
  - Apasionante e interesante nueva profesión.
- PUEDEN ASPIRAR A ESTOS PUESTOS TODOS LOS ESPAÑOLES

## Curso de perforistas

Para opositar a estas plazas

- Iniciación, el 6 de octubre próximo.
- Clases eminentemente prácticas.
- Conocimiento teóricos de proceso de datos.
- Prácticas de habilidad en perforación y verificación.
- Información e inscripciones, en:

C. P. D. — Conde Rodezno, 8, segundo — PAMPLONA  
Teléfono 24-00-41.

Propague sus productos regalando publicidad  
REGALOS PUBLICITARIOS: Telf. 22-06-88

## El Atlético de Bilbao, eliminado de la Recopa en Manchester 0-3

### En la Copa de Ferias, vuelve a vencer el Barcelona, quedando eliminados el Sabadell, Las Palmas y el Valencia

**MADRID, 1.**—Resultados de los partidos de fútbol jugados hoy correspondientes a los diversos torneos europeos:

**COPA DE EUROPA DE CAMPEONES DE LIGA**  
Spartak, Trnava, 4; Hibernian la Vátette, 0. (2-2).  
B. K. Copenhague, 2; Benfica, Lisboa, 3. (0-2).  
Celtic Glasgow, 2; F. C. Bale, 0. (0-0).  
St. Etienne, 3; Bayern Múnich, 0. (0-2).

Dynamo Kiev, 3; Austria de Viena, 1. (2-1).  
Lyn Oslo, 0; Leeds United, 0. (0-0).  
Waterford (Irlanda), 2; Galatasary Estambul, 2. (2-3).

**COPA DE EUROPA DE CAMPEONES DE COPA**  
Cardiff City, 5; Mjondalen II (Noruega), 1. (7-1).  
Mtk Budapest, 1; Magdeburgo, 1. (0-1).

Steaua Bucarest 0; Glasgow Rangers 5. (0-2).  
Slovan de Bratislava, 0; Dinamo Zagreb, 0. (0-3).  
Luxemburgo, 2; Goztepe Izmir, 3. (0-3).  
Eindhoven, 4; Rapid Viena, 2. (2-1).  
Roma, 3; F. C. Ards, de Irlanda, 1. (0-0).  
Levski, de Sofia, 4; Valstmann Reykjavik, 0. (4-0).  
F. C. St. Galle, 1; Frem Copenhague, 0. (1-2).  
Fornik, 5; Olimpiakos del Pireo, 0. (2-2).

Panionios, Atenas, 2; Hansa Rostol, 0. (0-3).  
Ruch Chorzow, 4; Sportklub Viena, 1. (2-4).  
Los anteriores partidos se han jugados lunes y martes pasados.  
Malmo, 1; Stuttgart, 1. (0-3).  
Burdos, 2; Dumberline, 0. (0-4).  
Odense, 0; Barcelona, 2. (0-4).  
Coleraine (Irlanda), 4; Jeunesse Esch, 0. (2-3).  
Southampton, 2; Rosenborg Trondheim, 0. (0-1).  
Brujas, 5; Sabadell, 1. (0-2).  
Lausana, 1; Vasas Gyoer, 2. (1-2).  
Rapid Bucarest, 1; Vitoria Se-túbal, 4. (1-3).  
Hertha Berlin, 1; Las Palmas, 0. (0-0).  
Newcastle, 1; Dundee United, 0. (2-1).  
Lokomotiv Plobov, 1; Juventus, 2. (1-3).  
Nápoles, 2; Metz, 1. (1-1).  
Valencia, 1; Slavia Sofia, 1. (0-2).  
Altay Izmir, 0; Karl Zeiss Viena, 0. (0-1).

### MOROS ARBITRARA EL BARBASTRO-LOGROÑES

#### PASCUAL MARTINEZ ACTUARA EN LA PLANILLA

Huesca-Iruña, Pérez Mur.  
Barbastro-Logroñes, Moros.  
Binéfar-Teruel, Escaño.  
Tolosa-Aragón, Urturi.  
Numancia-Utebo, Pérez.  
R. Unión-Tudelano, Olasagasti.

San Sebastián-Eibar, Alcoria.  
Calahorra - Monzón, Pascual Martínez.  
Chantera-C. Sotelo, Echeverría.  
Motrico-Oberena, Lacarra.

### SEÑALAMIENTO DE PARTIDOS PARA EL DOMINGO EN SEGUNDA REGIONAL Y JUVENILES

**SEGUNDA REGIONAL**  
La Unión, 11; La Unión-Varea. Albelda, 4'30; Albelda-Alberite. Oyón, 4'30; Oyón-La Calzada.  
Haro, 4'30; Haro-Ezoaray.  
Las Chiribitas, 12; Tardío-Balsamaiso B.  
Murillo, 4'30; Rapid-Loyola.  
Nájera, 4'30; Nájera-At. Riojano.  
**JUVENILES**  
Miranda, 5; ITI-La Calzada.  
Haro, 11'30; Haro-La Unión.

Nájera, 11'30; Nájera-Tardío.  
Las Chiribitas, 10'30; At. Riojano-Mirandés.  
Yagüe, 11'30; Yagüe-Balsamaiso A.  
Viana, 5; Vianés-Loyola.  
Las Chiribitas, 9; Berceo-Logroñes.  
Estella, 11'30; Izarra-Rapid.  
NOTA. — Por reiterada del Albelda, el calendario de juveniles grupo B ha sido rectificado. Próximamente será remitido a los clubs el definitivo.

### CLUB CICLISTA LOGROÑES

### NOTA DEL COMITE DE LA VUELTA A LA RIOJA

El Comité organizador de la XI Vuelta Ciclista a la Rioja ruega a todo poseedor de placas de vehículos, tanto de la prueba como de caravana publicitaria, efectúen su entrega mañana, viernes, de nueve a diez de la noche, en el domicilio social, Cafetería Siglo XX, en calle Ingeniero La Cierva.  
Asimismo ruega a toda persona que tenga pendiente de cobro cantidad alguna, relativa a la Vuelta, presente la factura correspondiente en dicho domicilio social antes del día 15 de los corrientes.

#### NOTA ACLARATORIA A LOS SOCIOS DEL CLUB

Se tienen referencias de que hay socios quejosos de no haber recibido invitación para las llegadas de la Vuelta, lo cual no ha sido debido a organización; en primer lugar, en los recibos de socio correspondientes al pasado mes de agosto hay una impresión que dice: "Valadero localidad Vuelta a la Rioja", con cuyo recibo podían haber ocupado una silla en dichas llegadas, sillas que siendo los primeros en lamentarlo, y en contra de nuestra voluntad, no pudieron ser colocadas por causas de fuerza mayor.

## DIRECTOR

### PARA SU SUCURSAL DE LOGROÑO

Precisa importante COMPANIA DE SEGUROS GENERALES NECESITAMOS:

- Persona entre 25 y 35 años, con don de gentes, sólida formación, natural o residente desde hace años en Logroño.

#### OFRECEMOS:

- Sueldo y otros emolumentos a convenir.
- Seguridad Social.
- Automóvil.
- Kilometraje si aporta vehículo.
- Dietas.
- Constante promoción.
- Formación profesional a nuestro cargo.
- Absoluta reserva para colocados.

Escribir con amplias referencias, adjuntando fotografía tamaño carnet, a:

**APARTADO 150 — LOGROÑO**

Oficina de Colocación. Referencia número 15.790.

## 90.000 Furgonetas DKW, nuevo record



Momento en que la furgoneta DKW 90.000 sale de las cadenas de fabricación de Imosa.

Estamos acostumbrados a fijarnos en las grandes series, que ofrecen los colosos mundiales en automoción a sus respectivos mercados. Pero en pocas ocasiones nos detenemos a valorar los logros de la industria nacional en este sector, donde ya se dan altas cifras de producción, que aplicadas a la medida de nuestro mercado revisten una gran importancia y de nivel internacional.

No hace mucho tiempo, aún sigue coleando, se hablaba de importantes series en la fabricación de turismo, hoy merece destacarse la pujanza de estas importantes series en el sector de los vehículos industriales.

Imosa, pionera en la fabricación de vehículos industriales, ha puesto en el mercado la furgoneta 90.000, lo que supone que 90.000 usuarios, por lo tanto amigos de la marca, han confiado y siguen confiando en la calidad y utilidad de estos vehículos industriales de transporte ligero.

Esta aportación al mercado na-

### BALONCESTO

## Curso de actualización - II

Continuó ayer, con una mayor asistencia de aficionados al baloncesto, y en esta categoría incluyó a árbitros, jugadores, preparadores y directivos de club, el curso de actualización de las nuevas normas por las que se regirá este magnífico deporte entre el período comprendido entre los años 1968-1972, si no hay posteriores reformas, totales o parciales.

El señor Hernández Muñoz, director de este cursillo, abrió la sesión con un breve saludo a las nuevas caras que asistían por vez primera, y seguidamente pasó a recalcar un concepto del día anterior y que se había pedido una explicación, y que estaba centrado sobre cuándo empieza a contar el tiempo. La respuesta fue tajante. El tiempo no empieza a contar hasta que el balón no sea entregado a otro jugador por el que saca de banda.

La sesión de ayer reunió el aliciente de que muchas explicaciones fueron acompañadas de gráficos y situaciones de juego, explicadas con todo detalle en la pizarra. Después de este preámbulo, el señor Hernández comenzó la lectura y explicación del Reglamento de juego, el punto en que se acabó el día anterior, y que fue a partir del artículo 29, dentro de la regla quinta, del Reglamento de Juego.

La primera cuestión que se suscitó fue la interposición al balón en juego ofensivo. Al eliminarse el cilindro imaginario que rodea al aro, cuando un balón alcanza su punto máximo de altura, ningún jugador puede tocarlo. Si es el defensor el que lo toca, se considera canasta, y si es el atacante, violación y saque de banda. Si el balón toca el aro o el tablero, entonces sí se puede coger, y si queda girando sobre el aro únicamente el jugador atacante puede tocarlo. El balón, únicamente puede atajarse antes de que alcance su máxima altura, cuando ha salido de las manos del jugador.

También se puede dar el caso de que en tiros libres un jugador interfiriera la trayectoria del balón. Entonces se concede tanto válido. Pero este es un caso excepcional.

Otra innovación muy importante, ya que los partidos con estas normas van a ser impre-

sionantes, es que cuando se produce una canasta, el saque se efectúa desde cualquier punto de la línea de fondo, y si se halla una situación de pressing, el saque, dentro de los cinco segundos, se puede efectuar sobre un jugador situado detrás también de la línea de fondo.

Cuando quedan sobre la cancha menos de dos jugadores, el árbitro suspenderá el partido, haciéndolo constar al dorso del acta, y dejará la decisión del ganador del encuentro al Comité de Competición.

Seguidamente se pasó a comentar la regla número 6 sobre reglas del cronometraje.

El juego comenzará cuando el balón, después de haber alcanzado su máxima altura en un salto entre dos, es goleado por primera vez por un jugador.

Sobre la petición de pedir tiempo cuando se van a lanzar tiros libres, desde el momento en que el árbitro hace mención de entregar el balón y señala el número de tiros a efectuar, se debe de abstenerse de pedir tiempo.

Una nueva innovación en las sustituciones es que se podrá sustituir siempre que se pite, pero solamente el equipo que tiene en su poder la pelota, y si este equipo hace sustituciones el otro equipo también lo puede hacer, pero si el primero no lo hace el segundo no puede hacerlo.

Sobre la regla de un minuto de que dispone un entrenador para dar instrucciones a un jugador suyo, cuando otro sale por la quinta personal, puede aprovecharse de ese minuto de tiempo siempre que ese nuevo jugador no entre en el campo. En esto ha cambiado el Reglamento. Antes, el jugador que salía por su quinta personal no podía abandonar la cancha mientras que no entrase el otro jugador.

Un caso particular de la reanudación del juego es cuando un tiro libre no es convertido. El reloj será puesto en marcha cuando se haga evidente que el tiro no tendrá éxito.

Otro caso particular sobre el saque de una falta es cuando el capitán designa a

un jugador para sacar una falta y lo hace otro. Entonces, el capitán puede exigir al árbitro que pare el juego y saque la falta el jugador designado por él.

Otro caso muy peculiar y muy difícil es cuando en un tiro libre queda enganchado el balón entre el aro y el tablero. Se considera este tiro como consumido.

La regla de los veinte segundos para cambio de un jugador parece ser que este año se va a llevar con mucho rigor. Si el jugador tarda más de 20 segundos en salir al campo, se pita un tiempo muerto a su equipo.

Tampoco es obligación presentarse al árbitro el jugador cambiado, pero sí al anotador. Desaparece el cambio después del primer tiro libre a canasta. Únicamente se concederá cuando antes del lanzamiento del primer tiro se advierte al árbitro del mismo.

Un jugador está fuera de banda cuando toca el suelo sobre o fuera de una línea límite. El balón se considera fuera de banda cuando después de tocar alguna cosa se considera puesto fuera de banda por el último jugador que lo tocó.

Siempre que se encuentre una situación de balón retenido, se pondrá en juego mediante salto entre dos.

Cuando un jugador está en mención de tirar a cesta, lanza el balón y se cae encima un jugador; si el balón entra, vale, y se pita personal al jugador defensor, y si no entra se pitará personal de tiro.

En un salto entre dos se puede impulsar directamente el balón a canasta y si se realiza la misma es válida.

La regla de tres segundos dentro del área restringida continúa vigente, y la de los treinta segundos para efectuar un tiro a canasta también continúa.

Y aquí acabó la sesión de ayer.

En palabras del señor Hernández Muñoz, la sesión de hoy es la más interesante. Deseamos otra asistencia masiva como la de ayer.

Hasta mañana.

CESTA

## ESPAÑA VENCE A RUMANIA

**NÁPOLES, 1. (Afil).** — España ha vencido a Rumania por 78-63 en partido jugado esta noche en Nápoles, correspondiente al grupo "A" de los campeonatos europeos de baloncesto.

Al término de la primera parte, el equipo español aventajaba a su adversario por 41-32.

**CESAR PEREDA, EL MEJOR JUGADOR INFANTIL DE EUROPA**

**NOCERA INFERIORA (Saler-**

- NUESTRA QUINIELA**
- |                        |       |
|------------------------|-------|
| Zaragoza-R. Sociedad   | 1     |
| Mallorca-Sevilla       | 1     |
| Elche-Pontevedra       | 1     |
| Celta-At. de Madrid    | 1 x 2 |
| R. Madrid-Coruña       | 1     |
| Barcelona-At. Bilbao   | 1     |
| Granada-Sabadell       | 1 x   |
| Valladolid-Osasuna     | 1     |
| Gijón-Córdoba          | 1 x   |
| Betis-Málaga           | 1 x 2 |
| Onteniente-Orense      | 1     |
| C. Sotelo-Español      | 1 x 2 |
| Ferrol-Murcia          | 1     |
| Salamanca-Oviedo       | 1     |
| Reservas:              |       |
| S. Andrés-R. Vallecano | 2     |
| Castellón-Brugos       | 1     |
- E. G. F.

\*\*\*\*\*  
**Para persona de toda edad!**

Hágase AGENTE FINANCIERO la más excepcional actividad del porvenir.  
Ingresos saneados, compatible con sus actividades.  
Informes: Referencia A. F. A. Apartado 50.905 MADRID  
\*\*\*\*\*

**no, 1. (Afil).** — Italia ganó a España en el último partido del torneo juvenil de baloncesto por 61-54, conquistando así el primer puesto definitivo. España obtuvo el segundo puesto.

El premio al mejor jugador juvenil de Europa fue otorgado y entregado al español César Perera. Hizo entrega de los premios el secretario de la FIBA, señor Johnson.

### Representante se necesita

Para LOGROÑO (capital y provincia) Introducido en TIENDAS DE MUEBLES Y DECORACION, para la venta a comisión de estanterías de madera decoradas de gran utilidad.

- SE REQUIERE:**
- Experiencia en la venta a mueblistas y decoradores.
  - Estar introducido con buena clientela.
  - Poseer medio de locomoción.
- Escribir, incluyendo "currículum vitae", a:  
**L A M I C H A P A**  
Calle Cuenca, 70 — VALENCIA-3

## WADE - RAIN

### RIEGO POR ASPERSION

Precisa distribuidor exclusivo para la provincia de LOGROÑO. Interesados, diríjense a:

**C. HERNANDEZ Y CIA., S. A.**

Jullán Camarillo, 3. MADRID.

# El Salón del Mueble :-: Muebles El Barato

## «NOVIOS» Mobiliarios del Mayor Gusto y Confort a PRECIOS DE FABRICA

### ANUNCIOS CLASIFICADOS

#### ALQUILERES

**ALQUILERES**  
D. S. GARTÉ Teléfono nú-  
m. 21-28-7

**LOCAL** de 100 m.2 con escapa-  
tes, se alquila en P. Gran Via,  
squina Oeste. Razón. Queda  
de Llano, 48. 1.

**PISO**, se cede nuevo, 5 camas,  
comedor, todo a estrenar, dere-  
cho cocina gas, frigo, o sólo  
dormir. Razón, General Franco,  
65, 4.º d.

**MATRIMONIO** solo, cede habi-  
tación, con derecho cocina, a se-  
ñora o señorita piso nuevo, en  
Milicias, 7. 5.º O.

**PABELLON** grande, se cede  
meses sueltos o fijo. Telf. 220823

**HABITACIONES**, se ceden, dor-  
mir o derecho cocina. Pérez  
Galdós, 18, bis. 2.º d.

**PISO** amueblado, se cede tem-  
porada o fijo, 4 camas, centrí-  
co y nuevo. Razón, V. de Rey,  
50, 2.º núm. 10.

**PISO** amueblado, se cede, cen-  
tríco, confortable. Telf. 14779.

**FINCA** de unas 4 fgas. de tie-  
rra con unos 500 m.2 edificada  
pabellones, luz industrial, agua  
corriente y teléfono. Emplaza-  
miento, unos 100 metros carre-  
tera general Villamediana, cer-  
cada, a 3 km. Logroño, Razón,  
Vara de Rey, 31, 5.º d., de 9.30  
a 10.30 mañana. Tf. 223461.

**PISO** para oficina, negocio o si-  
milar, se alquila. Razón, Cas-  
troviejo, 5, ppal. izqda., tardes,  
de 3 a 5.

**SE CEDE** piso amueblado en  
Dres. Castroviejo. Telf. 220603.

**CEDE PISO** amueblado, econó-  
mico, excelente situación, en  
Vara de Rey. Informes, de 4 a 6.  
Telf. 21-54-44.

**PABELLON** zona industrial, se  
cede, 750 m.2. Razón, Somosi-  
erra, 5, 2.º Teléfono 21-47-28.

**SE ALQUILA** en Miranda de  
Ebro una lonja muy centríca y  
muy comercial. Razón, en Mi-  
randa de Ebro. C/ Santa Lucía,  
12, Telf. 31-10-41.

**PISO** a estrenar, 2.500 pts. Ra-  
zón, B. de los Herreros, 3, 8.º

**PISO** amueblado, centríco, ce-  
do, Razón, V. de Rey, 53, 2.º D.

**PLANTA BAJA** de 255 m.2 y  
otra de 125 m.2, con solar ad-  
junto de 600 m.2, zona tolera-  
da, con entradas de camión,  
Calle del Oeste, 18, se ceden en  
alquiler. Informes, de 3 a 8 tar-  
de en calle La Campa, 20, entlo.

**LOCAL** de 425 m.2, grandes  
puertas altura 4,80, en Jorge  
Vigón, 22, se arrienda entero o  
dividido.

**CEDE** bonito piso, comprando  
muebles y 2 hab. independien-  
tes, Juan XXIII, 3, 7.º d.

**CEDE PISO** amueblado, econó-  
mico, excelente situación, en  
Vara de Rey. Informes, de 4 a  
6. Teléfono 21-54-44.

**HABITACION**, cede amueblada,  
derecho cocina. Rey Pastor, 14,  
segundo dcha.

**PISO**, se alquila, 5 hab. y baño.  
Informarán. Telf. 22-00-08.

**CHALET** amplio en carretera  
de Soría, amueblado, garaje y  
teléfono, coche cada hora, se  
cede temporada o fijo. Razón,  
Somosierra, 15, mercería. Telé-  
fono 22-14-33.

**AUTOMOVILES**  
**MONTANA** compra cualquier  
clase de vehículo. Pago al con-  
tado.

**600 NORMAL**, en muy buen es-  
tado, con aparato de radio, muy  
barato, se vende. Razón, Gara-  
je Victoria.

**D.A.C.S.A.** Comura, vende y  
cambia toda clase de automó-  
viles.

**D.A.C.S.A.** 600-D, varios.  
**D.A.C.S.A.** 1.500 con extras.  
**D.A.C.S.A.** Seat 800.  
**D.A.C.S.A.** Volkswagen ocasión  
**D.A.C.S.A.** R-8 R-10.  
**D.A.C.S.A.** 4-1 y 4-F  
**D.A.C.S.A.** 1.400 C ocasión

**FACILIDADES** de pago  
Avda. de Colón 36 Tf. 214005  
**PRECIO** especial para reven-  
dedores

**GORDINI** en muy buen estado,  
se vende Razón. Garaje Victo-  
ria

**SE VENDEN** 600 y Ondine, bari-  
tos, muy buen estado. Chapis-  
tería José Luis Sanz, 12 Ligeró.

**RIAUTO**, distribuidor de Ba-  
retros Vara de Rey, 61-63 Lo-  
groño

**SIMCA** 1.000 revisados y con  
garantía

**VARIAS MARCAS** Verdaditas  
oportunidades

**VARIOS** Dauphines muy bari-  
tos

**FACILIDADES** de pago  
**MODOS** procedentes de cambie  
**SEAT** 850 Coupé, Impeccable, con  
3.000 pts. de extras por recibir  
modelo de coche extranjero. Ur-  
ge venta. Vara de Rey, 73, 6.º B  
Telf. 22-13-91

**SI VD. DESEA** comprar, vender  
o cambiar su automóvil, el Gara-  
je Somosierra se lo solucionarà.

**D. S. 19** Gran Lujo especial,  
cambio mecánico.

**I. D. 19**, cambio mecánico.  
**FIAT** 1500.

**SOMOSIERRA** 850, coupé.  
**SOMOSIERRA**, Renault 4-F.  
**SOMOSIERRA** - Grandes facili-  
dades.

**SOMOSIERRA**, 1.500, varios.  
**SOMOSIERRA**, 1.400-C, motor  
1.500.

**SOMOSIERRA** Ford Taunus,  
Verdadera ganga.

**SOMOSIERRA**, Todos los co-  
ches revisados. Total garantía.

**SOMOSIERRA**, Gordini, varios  
**SOMOSIERRA**, Seat 600 D, va-  
rios.

**SOMOSIERRA**, Seat 600 nor-  
mal, varios, desde 15.000 pts.

**EN SOMOSIERRA**, Entradas  
mínimas, resto facilidades.

**SOMOSIERRA**, Sobre pedido,  
podemos servir con precios espe-  
ciales para agricultores.  
1.500 Gas-Oil.

**1.400 C. Gas-Oil**  
**CONSULETOS** por escrito.

**SOMOSIERRA**, abierto: sába-  
dos, domingos y festivos.

**SOMOSIERRA**, Extensa exposi-  
ción de automóvli.

**SOMOSIERRA**, Lavado auto-  
mático de coches. Somosierra,  
10-12 Teléfono 21-10-84

**SEAT** 1.500, Impeccable; 600 nor-  
mal, muy bueno, 22.000; Citroen  
Berlina, 17, y Dauphine, 16. Ra-  
zón, Garaje Central. Duquesa  
de la Victoria.

**SEAT** 600, se vende barato. Ra-  
zón, Telf. 22-28-37, de 1 a 2.

**OCASION**: Citroen I. D. 19, úl-  
timo modelo, matrícula extran-  
jera, vendo por enfermedad a  
turista o similar. Razón, Alcázar  
de Toledo, 11, 2.º izqda. Sra.  
María Pinaga, en Miranda de Ebro.

**600-D**, vendo o cambio por mo-  
to. Informes, Bretón, 13, garaje.

**SEAT** 600, urge venta, inmejor-  
able de chapa y buen precio, a  
prueba. Razón, Hijo de Neme-  
sio Angulo, en Lardero o Bar  
Las Losas. Oyón (Alava).

**COLOCACIONES**  
**CHICAS** de 14 a 20 años, se ne-  
cesitan para fábrica de calzado  
Oficina de Colocación. Referen-  
cia número 15.303

**OFICIALES**, especialistas, solda-  
dores, se necesitan, bien re-  
tribuidos. Oficina de Coloca-  
ción. Referencia número 15.468

**OBREROS** a turno, se necesitan  
para fábrica de calzado. Of. de  
Colocación Ref. núm. 15.303

**SEÑORA** para la limpieza, se  
necesita en Cafetería Ibaiza. Ofi-  
cina de Colocación. Ref. 15.670.

**DRAGADOS** y Construcciones,  
S. A., necesita peones para sus  
obras de Logroño (edificio In-  
vernia). Razón, Gran Via, 14-16-  
18 (frente al Cine Olympia). Ofi-  
cina de Colocación. Referen-  
cia número 15.777.

**VIAJANTE** con conocimientos  
rutas y ramo alimentación.  
Ofertas a Viuda Arróniz, Calvo  
Sotelo, 10. Reserva colocados.  
Oficina de Colocación. Referen-  
cia número 15.698

**EBANISTAS**, se precisan en  
Muebles Gonsa, Trasera Casas  
Baratas. Teléfono 22-24-56. Ofi-  
cina de Colocación. Ref. núme-  
ro 15.636.

**OFICIAL** chapista y soldador  
de autógena y eléctrica, se ne-  
cesitan. Rey Pastor, 27, Carro-  
cerías Somalo. Oficina de Coloca-  
ción Referencia 15.722.

**CAMARERAS** para comedor, se  
necesitan. Excelente retribu-  
ción Hotel Madrid. Oficina de  
Colocación Ref. 15.734.

**PANTALONERA** de 1.ª Sastre-  
ría Antonio, M. de la Mata, 14,  
1.º d. Oficina de Colocación. Re-  
ferencia 15.709.

**MANDRINADORES**, se necesi-  
tan en Belt, S. A. Camino Viejo  
de Alberte, s/n. Oficina de  
Colocación. Ref. núm. 15.583

**APRENDIZAS** para trabajo sen-  
cillo, precisa Harinas Sarasa.  
Oficina de Colocación. Referen-  
cia número 15.533.

**CHATARRERIA** Espinosa, Sa-  
gasta, 35, bajo, necesita peones  
bien retribuidos. Oficina de  
Colocación. Referencia 15.743.

**OSABA** Electricidad, necesita:  
Oficiales electricistas de prime-  
ra, segunda y tercera. Aprendiz  
para establecimiento de elec-  
trodomésticos. Interesados, pre-  
sentarse en San Antón, 16, ba-  
jo. Oficina de Colocación. Refe-  
rencia número 15.751.

**SE NECESITAN** aprendices ce-  
rrajeros. Construcciones Meta-  
licas César Arratia Quintilla  
n.º 9. Telfs. 21-41-93 y 215204.  
Oficina de Colocación. Referen-  
cia núm. 15.761.

**SE NECESITAN** señoritas para  
cafetería y restaurante. Buena  
presencia. Retribución intere-  
sante. Escribir o llamar al telé-  
fono 689. Hostal El Corcobés  
Castro Urdiales.

**CHICA** 14-16 años, recados, pa-  
ra empresa convenio colectivo  
Oficina de Colocación. Referen-  
cia número 15.756.

**CHICO** para recados se necesi-  
ta en flores Camella. Muro del  
Carmen, 7. Oficina Colocación.  
Referencia núm. 15.767.

**PEONES** para trabajar en má-  
quinas, serán especialistas en  
dos meses. Edad, de 25 a 35  
años. Casa Elias, S. A. Logroño.  
Oficina Col. Ref. núm. 15.774.

**CHICOS** de 14 a 20 años, se ne-  
cesitan. Razón, Defensores de  
Villareal, 8, bajo. Oficina de  
Colocación. Ref. 15.599.

**PEONES** muy bien retribuidos,  
se precisan en Construcciones  
León. Razón, Avenida de Colón,  
63, 1.º. Oficina de Colocación.  
Referencia número 15.778.

**APRENDIZ** para tienda de ul-  
tramarinos bien retribuido, se  
necesita. Razón, Avda. Colón,  
21. Oficina de Colocación. Re-  
ferencia número 15.780.

**CHOFER**, carnet 1.ª, se precisa  
en Construcciones Carmelo Ca-  
rillo López. C/ Particular de  
Múgica, 35, bajos. Oficina de  
Colocación. Ref. número 15.785.

**OFICIAL** para oficina y almá-  
cen, muy impuesto. Dirigirse  
por escrito con edad y preten-  
siones a Casa Elias, S. A. Ofi-  
cina de Colocación. Ref. 15.786.

**TALLERES** de construcciones  
metálicas Ruiz. Soldadores y  
cerrojeros, Cra. Burgos, km. 2.  
Oficina de Colocación. Referen-  
cia número 15.784.

**APRENDIZ** 1.º año para taller  
de refrigeración. Riges. Vara de  
Rey, 58. Oficina de Colocación.  
Ref. núm. 15.782.

**PEONES** precisa Julio Revuelta  
Construcciones Obras. Gran  
Via, 37. Oficina de Colocación.  
Ref. núm. 13.579.

**PEONES** y aprendizas, se necesi-  
tan para fábrica embutidos  
Mendoza. Oficina de Colocación.  
Referencia número 15.799.

**OFICIALES** de ebanistería, se  
necesitan en Muebles Urbano  
Iniguez Pérez Galdós, 88. Ofi-  
cina de Colocación. Ref. núme-  
ro 15.800.

**APRENDIZ** para comercio, se  
necesita. General Mola, 65. Ofi-  
cina de Colocación. Ref. 15.798.

**OFICIALES** chapistas, se necesi-  
tan en Carrocerías Pajares.  
Oficina de Colocación. Referen-  
cia número 15.797.

**AGENTES**, se necesitan para  
venta domicilio, masculino o  
femenino, a comisión, fácil  
10.000 pts. Razón, Laborato-  
rios "Wizau". Villegas, 21.

**APRENDIZ** de 14 a 16 años, se  
necesita en Sylvia, Arte y Deco-  
ración. Rep. Argentina, 32. Ofi-  
cina de Colocación. Ref. 15.794.

**APRENDIZ**, se precisa en Auto  
Servicio Viguera. Gonzalo de  
Berceo, 25. Oficina de Coloca-  
ción. Ref. núm. 15.775.

**APRENDIZ** barman, se necesi-  
ta en Bar Hawal. Bretón de los  
Herreros, 32. Oficina de Coloca-  
ción. Ref. núm. 15.791.

**VULCANIZADORES** para fabri-  
ca de zapatillas Ochoa. Ballén,  
37, se necesitan. Oficina de Co-  
locación. Ref. núm. 15.789.

**OFICIALES** y especialistas ce-  
rrajeros y metalisteros, se necesi-  
tan en Construcciones Meta-  
licas "Del Pozo". Guillén de Bro-  
car, 25. Oficina de Colocación.  
Ref. núm. 15.796.

**OFRECESE** carpintero 23 años,  
servicio militar cumplido, car-  
pintería general. Especializado  
ramo muebles estilo español.  
Dirigirse a Faustino Sagasti,  
C/ Estación. Mendavia (Navarra).  
Oficina de Colocación. Referen-  
cia número 378.

**BOTONES** de 14 años. Gestoria  
Calvo Salazar, M. Villanueva, 7,  
1.º dcha. Tardes, 6 a 7. Oficina  
de Colocación. Ref. 15.801.

**APRENDIZ**-A de sastrería, se  
necesita. Razón, Estación de  
Autobuses. Oficina núm. 2. Ofi-  
cina de Colocación. Ref. 15.802.

**DEPENDIENTA** de pescadería  
sólo por las mañanas, se necesi-  
ta. Informes, Pescados Lavilla.  
Plaza de Abastos. Oficina  
de Colocación. Ref. 15.793.

**CHICA**, se necesita para taller  
de generos de punto, con cono-  
cimientos de plancha y confe-  
cción. Presentarse en confec-  
ciones TERI. Avda. de Jorge  
Vigón, 7. Oficina de Colocación.  
Ref. 15.739.

**SERVICIO DOMESTICO**  
Sirvienta, se necesita, o asis-  
tente para todo el día. Razón,  
Pto XII n.º 11, 3.º. primera pla-  
ta. Sirvienta, se necesita. Calle  
Villamediana, 32, 4.º cuarta.

Chica, se necesita, poca fa-  
milia, buen sueldo. Calvo Sote-  
lo, 31-C, 3.º izqda.

Interina con informes, se ne-  
cesita en Sagasta, 17, entlo. Ra-  
zón, de 1 a 3 tarde.

Chica de servicio, se necesita.  
Razón. Novedades Lis. Herma-  
nos Moroy, 1.

Chica, se necesita, Miguel Vi-  
llanueva, 6, 3.º dcha.

Chica, se necesita en Bretón  
de los Herreros, 3, 2.º d.

Chica de servicio, se necesi-  
ta. Razón, Av. de Portugal, 10,  
primero izqda.

Señora para niños, se necesi-  
ta. Miguel Villanueva, 6, 9.º.

Chica, se necesita en Miguel  
Villanueva, 6, 9.º.

Urge chica o señora bien re-  
tribuida. Razón, Almacenes San-  
to Tomás, Bretón, 60, de 9 a 1  
y de 4 a 7.

Chica, se necesita, buen suel-  
do. Murrleta, 54, 3.º dcha.

Asistente, preferible señora  
viuda o soltera, de las doce a  
las cuatro. Bar Los Fernandos,  
Queipo de Llano, 38.

Niñera, se necesita, buen  
sueldo. Murrleta, 54, 3.º dcha.

Se necesita asistenta para to-  
do el día. Inútil sin informe,  
buen sueldo. G. Via, 28, 5.º dcha.

Sirvienta, se necesita, buen  
sueldo. Razón, Vara de Rey, 50,  
1.º núm 7. Teléfono 22-02-64.

Chica de servicio, se necesita.  
Gran Via, 6, 7.º d.

Chica, se necesita. Buen suel-  
do. Razón, V. de Rey, 57, 5.º izq.

Sirvienta, se necesita. Razón,  
Vara de Rey, 36, 6.º izqda.

Empleada de hogar o señora,  
bien retribuida, se necesita en  
Calzados Fede. Sagasta, 23.

Sirvienta o señora, se necesi-  
ta para matrimonio y niña.  
Razón, Gran Via, 30, 2.º A, de  
2 a 5 tarde. Luis Gallea.

Sirvienta, se necesita, buen  
sueldo. Vara de Rey, 11, 1.º izq.

Se ofrece señora cuidar niño  
en casa particular, menos festi-  
vos. Tengo coche y cuna. Bel-  
chite, 19, 1.º d. Frente Estación  
Autobuses.

Muchacha de servicio, se ne-  
cesita para señora sola. Bretón  
Herreros, 15, 3.º.

Chica, se necesita para se-  
ñora. V. de Rey, 51, 3.º izqda.

Sirvienta o asistenta hasta  
después de comer, se necesita.  
Razón, Jorge Vigón, 37, 1.º izq.

Sirvienta o asistenta hasta la  
tarde, se necesita en Muro de  
la Mata, 12, 4.º.

Asistenta, se necesita. Duque-  
sa de la Victoria, 22, 5.º izq.

Niñera o señora para niños,  
se necesita en Gran Via, 8, 7.º.

Asistenta, se necesita en Pe-  
rez Galdós, 22, 3.º d.

Sirvienta para señora sola, se  
necesita. Vara de Rey, 13, 1.º izq.

Chica, se necesita, poca fa-  
milia. Razón, Pérez Galdós, 1,  
cuarto izquerda.

Chica, se necesita, poca fami-  
lia. Vara de Rey, 7, 3.º d.

Asistenta, se necesita de 9  
mañana a 6 tarde. Razón, Re-  
pública Argentina, 10, 2.º d.

Asistenta, se necesita en Calvo  
Sotelo, 11, 3.º d.

Asistenta, se necesita. Gral.  
Franco 4 6.º izqda. Razón, por  
la tarde.

**COMPRAS**  
**MUEBLES**, en buen estado. Ra-  
zón Telf. 215392.

**COMPRO** abonadora Mac Cor-  
mick, de cribas. Razón. Teléfo-  
no 33. Alberite.

**COMPRARIA** textos preuniversi-  
tarios, letras, del Instituto.  
Informes, Nueva Rioja.

**FINCAS**  
**TERRENO** próximo zona indus-  
trial Varea, se vende, carretera  
riego asfáltico, con agua, telé-  
fono y luz. 15.000 m.2 entero o  
en parcela. Teléfono 223576  
El Chato. Con facilidades.

**SE VENDE** piso en Pérez Gal-  
dós, 18, 7.º dcha. Llaves en ma-  
no. Cuatro hab., terraza, arma-  
rios empotrados, baño y cocin-  
a. Razón, er porteria.

**CASAS** viejas para derribo se  
venden deshabitadas, piso y lo-  
cal, en calles céntricas. Razón  
teléfono 214669.

**VENDO** piso centríco, nuevo,  
Av. Portugal. Calefacción cen-  
tral, parquet, ascensor subida y  
bajada, cinco hab., dos baños.  
Empapeado Telf. 21-44-14.

**PISO**, se vende con 7 amplias  
habitaciones, dos cuartos de ba-  
ño, cocina y despensa. Todo ex-  
terior. Razón, Martínez-Zapor-  
ta 9 porteria.

**SE VENDEN** plantas bajas en  
distintos sitios y varios tama-  
ños, comerciales, almacenes,  
tiendas, etc., precios y condi-  
ciones interesantes. Razón, Av.  
de Portugal, 9, entreplanta nú-  
mero 4.

**SE VENDEN** pisos de varios tí-  
pos, con ascensor y calefacción,  
con ascensor y sin ascensor ni  
calefacción

ANUNCIOS CLASIFICADOS

VENTAS

COMFORTONES nuevos, vende Gerardo Pérez en Badarán.

PLANTA de alcachofas, cantidad, vendo en Avda. Ballén, El Soriano.

ESTUFA "Agni", cocina "Far" y algunas cosas más, se venden por traslado. Razón, Avda. de Colón, 61 6.º d.

ESTIERCOL de oveja, se vende. Razón, Cra. Burgos, junto a fábrica de tijeras.

FRESADORA "Jarbe", tipo C, nueve velocidades, con divisor, usada, y cizalla a pedal, hasta 0.8 x 800. Razón, Teodoro San Juan, en Herrerías, 52.

CHOPOS maderables, se venden 200. Tratar con D. Andrés León, en Angulano.

BUENA madera de embalajes Vara de Rey 41

PARTIDA de 1.000 kgs. de semilla de arvejana, vende Eusebio Sáenz en Fuenmayor, Teléfono 99

CANARIOS y pájaros de canto, todos los colores. Cabo Noval 15 Ver tardes y festivos

COLCHON propio colegio y varios trajes de caballero y chico y gabardina. Razón, Pérez Galdós, 1, 6.º izqda.

CHOPOS lombardos y canadienses, se venden. Razón, Murrieta, 9, 5.º d. Telf. 21-21-18.

VARIOS

FRANCES. Profesor nativo especializado preparación preu. todos cursos, incluido universitario. Santos Ascarza, 1. 1.º A (frente Cruz Caídos)

FRANCES, lecciones por profesora nativa, preparación y conversación preu. Bretón de los Herreros, 21, 4.º izquierda.

SE HACEN pozos y galerías subterráneas. Razón, Mayor, 53, tercero B

REVALIDAS 4.º y 6.º Bachillerato. Francés. Inglés. Preparación intensiva por licenciados. Gral. Franco, 38, 1.º izqda. Telf. 21-22-10

LAVADORAS, electrodomésticos e instalaciones, reparaciones al día y garantizadas. Teléfono 222199

SE TAPIZAN puertas con skay u otro género. Servicio rápido. Artos, de 1 a 3. Teléfono 214344

ROBINERÍA de motores, transformadores, reparaciones eléctricas en general. Miguel Hornillos M. Murrieta Pto. 211229

SE HACEN trabajos de albañilería en general. Telf. 221493

COLOCACION de toldos. Tapizados de coches... ALUTIZ Camiones... ALUTIZ. Comercios... ALUTIZ. Balcones... ALUTIZ. Chalet... ALUTIZ.

PRESUPUESTOS sin compromiso. San Bartolomé, 12. Telf. 214176 Logroño.

ACADEMIA Politécnica Claro. Primer centro de enseñanza libre. Miguel Villanueva, 2, tercero izquierda (Espolón). Teléfono 211187.

IDIOMAS. Preparación exámenes oficiales. Preu. Escuela Central Azafatas, etc. República, Argentina, 34, 2.º. Telf. 22-09-98.

CLASES bachiller, cultura general y francés. Q. Llano, 20, 3.º ALBANIL. Se hacen trabajos en general. Telf. 22-14-93.

SECRETARIADO. Academia Claro.

CONTABILIDAD. Academia Claro.

CALCULO mercantil. Academia Claro.

TAQUIGRAFIA. Academia Claro.

MECANOGRAFIA. Academia Claro.

IDIOMAS. Academia Claro. SEGUROS SOCIALES. Academia Claro.

BANCOS. Academia Claro. COMERCIO. Academia Claro. BACHILLER. Academia Claro. REVALIDAS. Academia Claro. ACADEMIA Politécnica Claro.

Plazas limitadas. Información y matrícula: Miguel Villanueva, 2, tercero (Espolón). Teléfono 21-11-87.

PROFESOR mercantil de clases de cálculo, contabilidad, Banca y Comercio. Telf. 22-04-14.

MAESTRA, se ofrece, dar clases a domicilio. Razón, Vara de Rey, 20, 4.º d.

NECESITO profesor Letras Bachillerato. Serio, competente y estable. M. Villanueva, 2, 3.º iz. Teléfono 21-11-87.

LA ACADEMIA "La Comercial" reanuda el curso el próximo lunes día 6 de octubre, con las clases de:

BANCA (Auxiliares administrativos). CONTABILIDAD general. TAQUIMECANOGRAFIA. BACHILLERATO elemental.

FRANCES y CULTURA general. En Calvo Sotelo núm. 5, 2.º izqda. Teléfono 21-40-88. Logroño.

MAQUINAS de escribir, nuevas y usadas. Mecanografía al tacto. Alquiler de máquinas Reparaciones Villate Murrieta, 2

SE HACEN bordados a mano y zureidos, bordados a máquina. Precios, desde 50 ptas. Razón, Queipo de Llano, 72, 2.º A.

MUEBLES de línea moderna y reducido precio, los encontrará usted en El Supermercado del Mueble - Muebles Galarreta, en Queipo de Llano, 9. Su compra en este establecimiento le ahorrará mucho dinero

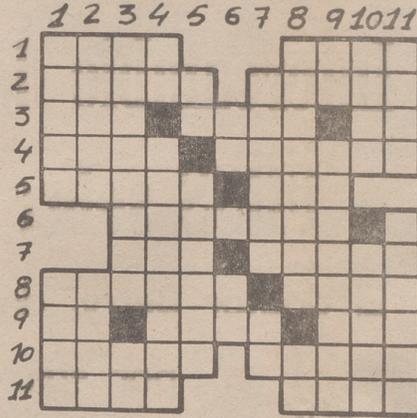
SE DAN CLASES de Bachillerato superior y elemental. Razón, Queipo de Llano, 16, 3.º izqda. Telf. 22-27-23.

CLASES de contabilidad y cursos de comercio. Razón, Queipo de Llano, 16, 3.º izqda. Teléfono 22-27-23.

CLASES, se dan a domicilio. Matemáticas, Física y Química. Revalidas. Razón, de 3 a 5 de la tarde. Telf. 21-50-34.

NECESITO profesor competente de Análisis Matemático. Teléfono 22-19-04.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. — 1: Altares. Cuerpo esférico. — 2: Quitar la monda. Curas. — 3: Empleo. Al revés, tacha, defecto. Pronombre. — 4: Piedra muy dura. Arboles oleáceos. — 5: Termina. Fonéticamente, realicé. — 6: En plural, tercer caso de la declinación. — 7: Nombre de mujer. Que tiene alas. — 8: Fundamental. Al revés, simia. — 9: Al revés, nota musical. Atraviesa. Terminación del diminutivo. — 10: Ruido confuso de voces. Extraed. — 11: Reces. De alto precio.

VERTICALES. — 1: Purificar, limpiar. Cierta metaloide. — 2: Al revés, unir con hilo. Al revés, de ademanos bruscos. — 3: En femenino, que tiene cosas de locas. Pronombre. — 4: Siglas comerciales. Instrumentos para hacer aire. — 5: Dios. Acometer. — 6: Letra griega. Al revés, artículo. — 7: Humor que segregan las glándulas. Uno. — 8: Correa de la silla de montar que pasa por debajo de la cola de la caballería. Al revés y fonéticamente, nombre de letra. — 9: Al revés, adverbio de negación. Dícese de la persona que tiene o padece locura. — 10: Dilatado. Proveer. — 11: Ciudad italiana. Sujetado.

SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES. — 1: Pao. ocoP. — 2: ocabA. Asilo. — 3: raM. Ramo. oc. — 4: Osar. Tarado. — 5: sorC. seB. — 6: Emanaco. — 7: roP. Romas. — 8: odavaC. Pino. — 9: So. Izar. Nos. — 10: Acido. Alada. — 11: Peto: oroP.

VERTICALES. — 1: Poroso. ocaP. — 2: Acaso. Doce. — 3: Camarera. iT. — 4: Ob. Removido. — 5: Ar. Capazo. — 6: aT. Ca. — 7: Amasar. Ra. — 8: osoredoP. Lo. — 9: Si. Abominar. — 10: Oled. Anodo. — 11: Poco. esosaP.

FINCAS Y TRASPASOS

SECCION DESTINADA PARA ANUNCIOS DE LOS AGENTES COLEGIADOS DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

BLAZQUEZ le ofrece pisos económicos en Ingeniero La Cierva, todo al exterior, facilidades; calle Cigüeña, dispongo de 2.º y 3er. piso, a estrenar, muchos extras

OCASION. En la mejor zona de General Mola, vendo casa ocupada. Información y detalles muy interesantes le proporcionará Blázquez. Calvo Sotelo, 16, 6.º izqda. Teléfonos 21-46-05 y 22-39-04.

MESAS DE LIBRO EXTENSIBLES PARA COMEDOR Y SALAS DE ESTAR EN FORMICA

Juan C. Ortiz VELEZ de GUEVARA 8.

TODA CLASE DE MOBILIARIO DE COCINA DE FORMICA

Juan C. Ortiz VELEZ de GUEVARA 8.

JAMAS EL CINE HA PRODUCIDO UN ESPECTACULO TAN FANTASTICO Y MARAVILLOSO. Chitty Chitty Bang Bang. Dick Van Dyke, Sally Ann Howes, Lionel Jeffries. Gert Frobe, Anna Quayle, Benny Hill.

MAÑANA ESTRENO EXTRAORDINARIO. ASTORIA. AJUSTADOR DE PRIMERA. NECESITA FABRICAS DE PERFILES Y MOLDEADOS DE CAUCHO "PERMOLCA". ALTA RETRIBUCION. Servicio militar cumplido. Oficina de Colocación, Ref. núm. 15.754

EXCEPCIONAL ESTRENO. Ahora conocerá Vd. de verdad al gran STEVE MC. QUEEN!... Hay detectives buenos... menos buenos... y luego está 'BULLITT'! STEVE MCQUEEN es 'BULLITT'.

SALAS de ESTAR de FORMICA. Juan C. Ortiz. VELEZ de GUEVARA 8. EL SABADO 4. INAUGURACION DE LOS DIAS DE MODAS en REX. PANCHITO. LOS SIDERALES. Con ANGEL JAVIER. SENORITAS y ESTUDIANTES. 30 PESETAS. CABALLEROS, entrada con derecho a consumición.

AVENIDA. Continúa de 4,30 a 12,30 AUT. MAYORES 18 AÑOS. ¡¡GRANDIOSO ESTRENO!! EN EL INCOMPARABLE MARCO DE ACAPULCO, ENTRE INTRIGAS, ACCION Y MUJERES BONITAS, EL MAS AUDAZ Y FRIVOLO AGENTE SECRETO VIVE SU MAS FASCINANTE AVENTURA. DEAN MARTIN como MATT HELM. EMBOSCADA A MATT HELM. SENTA BERGER, JANICE RULE, JAMES GREGORY, BEBERLY ADAMS. Pases aproximados, a las 4.40-6.40-8.40 y 10.55

ASTORIA. De 4,30 a 12,30 Aut. 18 años. ULTIMO DIA. El máximo exponente del cine de acción. LAS VEGAS, 500 MILLONES. TODD-AO 70 mm. COLOR. Lámpara XENON 2.500 w. Sonido ESTEREOFONICO.

ATENEA. De 4,30 a 12,30 Mayores 18 años. ¡¡ULTIMO DIA!! ¡¡IMPRORROGABLE!! ¿Cómo debe mirar un joven a su madrastra cuando es de su misma edad? "SONRISAS DE UNA NOCHE DE VERANO". Un film de INGMAR BERGMAN.

AVENIDA. De 4,30 a 12,30 Aut. 18 años. GRANDIOSO ESTRENO. En Acapulco, entre intrigas, acción y mujeres bonitas, el más audaz y frívolo agente secreto vive su más fascinante aventura. EMBOSCADA A MATT HELM. TECNICOLOR.

BRETON. (14 años) De 4,30 a 11,30. Programa doble! 1. — ¡Una película inolvidable que Vd. verá dos veces! Cinemascope - COLOR (Copia nueva). LA CABANA DEL TIO TOM. O. W. Fischer, Mylene Demongeot, H. Lom.

DIANA. De 4,30 a 12,30 Mayores 18 años. Una exuberante y rústica "ragazza" que se transforma en chica "pop" minifaldera. "LA RAGAZZA" CON PISTOLA. Cinemascope - Technicolor.

MODERNO. (18 años) De 4,30 a 12,30. 1. — ¡Extraordinario ESTRENO en color! SARA MONTIEL. Todavía más bella, más cantante, más seductora. TUSSET STREET. Con Patrick Bauchau.

RIALTO. De 4,30 a 12,30 Aut. 18 años. ULTIMO DIA. La justicia, el odio y la venganza eran la razón de su existencia. UN HOMBRE VIENE A MATAR. Technicolor - Cinemascope.

SAHOR. De 4,30 a 12,30 Aut. 18 años. SALON CLIMATIZADO. EXCEPCIONAL ESTRENO. El mejor film policíaco de los últimos veinte años. BULLITT. TECHNICOLO.

VISITE EXPOSICION DE MUEBLES DE FORMICA Y QUEDARA MARAVILLADO. Juan C. Ortiz. VELEZ de GUEVARA 8.

DORMITORIOS de FORMICA. Juan C. Ortiz. VELEZ de GUEVARA 8.

# Fidel Castro expulsa de Cuba a las agencias internacionales de noticias

Sólo quedan la TASS y la de la China Comunista

MIAMI.—El Gobierno cubano cerró las oficinas de la Associated Press y de la United Press International, dos agencias internacionales de noticias, en La Habana, dice el "Miami Herald" en su sección para América Latina. En una información del periodista Frank Soler, el "Miami Herald" señala que el Gobierno cubano no confirmó de inmediato la noticia, pero la oficina en Nueva York de la Associated Press dijo que había sido informada por el Ministerio de Relaciones Exteriores de Cuba de que las dos agencias habían sido clausuradas.

La primera noticia de la clausura partió de la AFP, cuyo representante en La Habana citó a un portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores, quien afirmó que las agencias habían sido cerradas porque sus "editores" habían abandonado el país.

Las llamadas telefónicas a las oficinas en La Habana de la AP y la UPI no recibieron respuesta. Sin embargo, la oficina neoyorkina de la AP estableció contacto con un funcionario del Ministerio de Relaciones Exteriores, quien confirmó la noticia. Un despacho expedido por la AP confirmó que los empleados cubanos de ambas oficinas no han tenido acceso a los locales de la oficina desde que el Gobierno ordenó su clausura.

Fenton Wheeler, corresponsal en La Habana de la AP durante los últimos dos años y medio, fue sumariamente expulsado de la nación el pasado 9 de septiembre. Se le dieron dos horas para que empacquetara sus pertenencias y se fuera.

Los empleados cubanos habían continuado trabajando en la agencia, distribuyendo noticias de la AP y llevando cuenta de lo que se decía en la Prensa cubana.

El Gobierno dijo que había expulsado a Wheeler, el único corresponsal americano que trabajaba permanentemente en Cuba en los últimos años, por cuanto objetaba sus reportajes, en términos generales. Un comunicado oficial atacó específicamente un reciente reportaje de Wheeler en torno a la disputa diplomática de los Gobiernos cubano y mexicano, sobre la acusación de espionaje que el régimen de Castro dirigió contra un funcionario de la Embajada mexicana en La Habana.

Los cubanos han alegado que Humberto Carrillo Colón, agregado de Prensa en la Embajada, era un espía de la Agencia Central de Inteligencia de los Estados Unidos. Wheeler dio la noticia, citando testimonios de funcionarios cubanos. Poco después fue expulsado del país.

La United Press International no tenía corresponsal en La Habana, porque el Gobierno cubano se lo impedía. Su último corresponsal en La Habana, Pedro Bonetti, abandonó la isla el año pasado y ahora trabaja en Puerto Rico.

La agencia de noticias "Reuter" había sido "invitada" recientemente a cerrar sus oficinas en La Habana, y según se ha podido conocer, la France Press sólo tiene en Cuba a funcionarios burocráticos. Lógicamente, las agencias de noticias Prensa Latina, Tass y Nueva China seguirán funcionando desde la capital cubana.

# Intercambio de conocimientos USA-URSS sobre medicina espacial

El doctor Berry, de la NASA, invitado en Rusia por sus colegas soviéticos

MOSCU.—El médico jefe del programa de los Estados Unidos de exploración del espacio con astronautas tripuladas se encuentra en la Unión Soviética para informar a los especialistas médicos soviéticos acerca del aterrizaje del "Apolo II" en la Luna y para conocer el trabajo que hacen en el campo de la medicina espacial.

Se trata del Dr. Charles A. Berry, director de investigaciones y Actividades Médicas en el Centro de Astronautas Tripuladas de la Administración Nacional de Aeronáutica y del Es-

pacio (NASA), y se encuentra en la Unión Soviética invitado por la Academia de Ciencias.

Durante los tres días de permanencia en Moscú, el Dr. Berry ha probado los alimentos que comen los cosmonautas soviéticos en vuelo, ha visitado los institutos principales de medicina espacial y ha examinado la nueva centrifugadora empleada para estudiar las reacciones de los cosmonautas sometidos a condiciones iguales a las que encontrarán en vuelo.

En el Instituto de Ciencias Biológicas y Médicas vio cómo se preparan los alimentos de los cosmonautas soviéticos y los probó. Dio una conferencia acerca de los aspectos médicos de la empresa del Apolo XI. Una película de la NASA que proyectó fue interrumpida por vivas y aplausos cuando Neil Armstrong dio su salto gigantesco para la Humanidad, el primer paso en la Luna.

Los problemas de los vuelos espaciales de gran duración están siendo asiduamente estudiados por los científicos espaciales soviéticos. En relación con estos estudios, el doctor Berry fue huésped el martes del cosmonauta soviético Boris Yegorov, doctor en Medicina, que participó como tripulante en el primer vuelo orbital de tres hombres juntos, el vuelo del "Voshkod" I en 1964. El Dr. Berry vio una serie de experimentos recientes hechos en el laboratorio del coronel Yegorov, relativos a las reacciones cardiovasculares y vestibulares y el efecto de los vuelos espaciales sobre los huesos y músculos de quienes los realizan.

Durante el tercer día de su estancia en Moscú, el Dr. Berry visitó otros institutos especializados y asistió a una reunión de dos horas en la Casa

de Hombres de Ciencia de Moscú. Además de sus conversaciones con el doctor Yegorov, el especialista norteamericano celebró una larga entrevista con el cosmonauta Konstantin Feoktiskov, en la que discutieron las reacciones fisiológicas que advirtió en vuelo.

El doctor Berry, acompañado de su esposa, partió de Moscú

en tren con destino a Leningrado el miércoles por la tarde. Pasará allí varios días con los médicos especialistas antes de trasladarse a la capital de Georgia, Tbilisi, en donde asistirá a reuniones de la Academia de Ciencias. El lunes ha regresado a Moscú para sus últimas entrevistas.

CRO  
NI  
CA  
MUN  
DIAL

## VEINTE MIL PAGINAS INEDITAS DE HEMINGWAY HAN SIDO CATALOGADAS

Según noticias que se han difundido en los últimos días ya está terminado el trabajo de catalogación de los manuscritos inéditos del célebre escritor norteamericano, entre los que se encuentran una novela larga, cuatro novelas cortas, cuentos, 33 poesías, etc.

El catálogo ha sido realizado por dos estudiosos de la Universidad del Estado de Pennsylvania, quienes han necesitado seis meses para examinar más de 20.000 páginas de manuscritos, propiedad ahora de la viuda y ejecutora testamentaria del Premio Nobel, señora Mary Hemingway.

La mayor parte de los documentos inéditos corresponden al período comprendido entre 1925 y 1945, pero aún no se sabe cuáles serán dadas a la publicidad ahora, lo que será decidido por la viuda del escritor y la editorial "C. Scribner", que desde 1926 había publicado todas las obras de Hemingway.

Lo que sí parece confirmarse es que próximamente se incluirán, en un volumen antológico, dos de las narraciones inéditas, que tienen por protagonista al autobiográfico personaje llamado Nick Adams.

Entre los escritos inéditos de Hemingway se encuentra una novela titulada "Jimmy Breen", una novela de 20 páginas titulada "Summer people", así como una larga carta de Scott Fitzgerald a Hemingway, en 10 páginas, que es un verdadero ensayo crítico sobre "The sun also rises". Después de leer esta carta, Hemingway volvió a escribir el comienzo de la novela conocida con el nombre de "Fiesta".

# En Taipeh no se cree que la China de Mao sea admitida en las Naciones Unidas

TAIPEH.—Observadores diplomáticos de Taiwan expresaron unánimemente su confianza en la que la Asamblea General de las Naciones Unidas rechazarán nuevamente la propuesta de aceptar el ingreso de China comunista en la Organización Internacional para reemplazar a la República de China.

Funcionarios de la Cancillería, sin embargo, declinaron comentar la propuesta formal sometida por 14 naciones al Secretariado de la ONU, exigiendo la reapertura de la cuestión de la representación china en la vigésima cuarta Asamblea General.

De acuerdo con las informaciones periodísticas, los 14 países han pedido al Secretario general de la ONU, U Thant, que coloque en la agenda de la Asamblea, como «cuestión urgente», el «problema de la restauración de los legítimos derechos de la República Popular de China».

De los 14 países, once fueron auspiciadores de la misma propuesta en la Asam-

blea del año 1968. Son ellos, Albania, Argelia, Camboya, Congo (Brazzaville), Cuba, Guinea, Mali, Mauritania, Rumania, Yemen del Sur y Siria. Este año se les unieron Tanzania, Yemen y Zambia.

La Asamblea General tendrá que tratar una muy poblada agenda de urgentes problemas políticos y legales, incluida la crisis del Medio Oriente. El perenne problema de la «representación china» no aparecerá, por lo tanto en el primer mes de trabajo de la Asamblea, de acuerdo con las estimaciones de los observadores.

Además, los observadores de otros países, según se dice, serían de la opinión de que con el constante agravamiento de las relaciones entre Moscú y Pekín, un largo debate sobre la «representación china» podría poner en apuros a los soviéticos. Ellos creen que las discusiones profundas sobre el asunto serían eludidas y que el tema pasará por la Asamblea tan rápido como sea posible, con una votación inmediata. Si esta

predicción es correcta, la propuesta de las 14 naciones no provocará el interés de los demás miembros. Aunque todavía es muy temprano como para predecir el resultado final de la votación, según los observadores, la situación internacional en el año pasado ofrece perspectivas favorables para la República de China.

Algunos predicen que el Canadá, que está negociando con el régimen de Pekín el reconocimiento diplomático de este último puede dejar de abstenerse como en los últimos tres años y apoyar la propuesta, mientras que Italia, con una gran influencia pro-comunista en su frente doméstico, puede también retirar su apoyo a la República de China. No obstante, esto será compensado por los votos del Senegal, que estableció relaciones diplomáticas con Taipeh este verano, y algunos pueden seguir el ejemplo de Senegal. Todas estas naciones africanas se habían abstenido en las votaciones anteriores.

Es más que probable que el resultado de la votación del año anterior, con 58 votos para Taipeh, 44 para Pekín y 23 abstenciones, se mantenga este año, o aún resulte más favorable para la República de China.

Enlazada a la cuestión de la «representación china», en los últimos años, se presentó también la de tratar el caso como un «asunto importante», o sea que su ría de los dos tercios de los votos de los países miembros presentes y que usen de ese derecho. Este año, los Estados Unidos, Japón y varios otros países harán seguramente la misma moción.

Aún no es seguro que este año se presenten nuevamente la moción de establecer una Comisión especial para que estudie el problema, como lo fuera hecho por Italia, Canadá y otras naciones en 1966, 1967 y 1968. Las informaciones periodísticas señalan que Italia ha dado a entender que no iniciaría una propuesta similar este año.

## CHILE EN SELLOS ESPAÑOLES



El próximo 12 de octubre se pone a la venta la serie postal "Forjadores de América 1969". Esta tradicional emisión postal española está compuesta este año por cinco valores, cuyos motivos están en íntima relación con la Historia de Chile. El de 350 pesetas reproduce la efigie de Pedro de Valdivia, conquistador del país y fundador de su capital. El de 40 céntimos lleva una reproducción del Convento de Santo Domingo en Santiago, cuya iglesia fue fundada en 1753. El de 2 pesetas reproduce la efigie de Ambrosio O'Higgins, virrey de Chile y más tarde del Perú, padre de Bernardo O'Higgins, el gran prócer de la independencia chilena. El de 150 pesetas representa el edificio de la Casa de la Moneda en 1795, hoy sede de los Ministerios del Interior y de Relaciones Exteriores. Y el de 6 pesetas representa el puente de Cal y Canto, construido por el corregidor Zenarte, sobre el río Mapocho e inaugurado en el 1782. (FOTOFIELD)

MULTIMUEBLE

EL QUE SE MONTA SIN HERRAMIENTAS

Distribuidor Logroño y provincia Jorge Vigón, 13 - Tel. 211212

PEYMAN, S. L.